

Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny
Nacionalni savet slovačke nacionalne manjine
National Council of the Slovak National Minority
Bulevar Mihajla Pupina 1/IV, 21 000 Novi Sad, Srbija, tel/fax +381 21 422 989

Číslo: 01-166

návrh

Dňa: 18.01.2015

Činnosť Výboru pre vzdelávanie NRSNM v roku 2014

Výbor pre vzdelávanie pracuje od založenia Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny, od roku 2003, a svoju činnosť realizuje v súlade s plánom a programom Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny na rok 2014. Aktivity sa realizujú v súlade so Zákonom o národnostných radách národnostných menšín a Zákonom o základoch systému výchovy a vzdelania, Zákonom o základnom vzdelávaní a výchove, Zákonom o strednom vzdelávaní a výchove, Zákone o vysokom vzdelávaní, Zákonom o žiakom a študentskom štandarde, Zákonom o učebniciach a druhých učebných pomôckach, Zákonom o určovaní príslušností Autonómnej pokrajiny Vojvodiny, cez prácu komisií a činnosť samotného výboru. Spolupráca sa realizuje s inštitúciami pre vzdelanie vo vlastnej krajine ako aj v materskej krajine, prostredníctvom seminárov profesijného rozvoja učiteľov, riaditeľov, vychovávateľov a prostredníctvom kempov pre žiakov. Činnosť VPV: cestovné trovy a diéty na zasadnutia VPV a Komisií, zasadnutia v rámci spolupráci s organizáciami a inštitúciami doma a v zahraničí pre členov VPV, spolupracovníkov a šoféra: 749.038,00

Spolupráca s inštitúciami v Srbsku

Výbor pre vzdelávanie NRSNM v roku 2014 spolupracoval s výbormi pre vzdelávanie iných národnostných menšín, najčastejšie s maďarskou, rumunskou, rusínskou a macedónskou národnostnou radou. Spolupráca s Pedagogickým ústavom Vojvodiny sa odzrkadľovala na akreditácii štyroch programov profesijného rozvoja zamestnancov v oblasti vzdelania na rok 2014-2015 a 2015-2016: Slovenský jazyk od tradície k súčasnosti 6, Dramatické prvky a techniky v metodológii vyučovania, K inkluzívnemu vzdelávaniu, Použitie informačno - komunikačných technológií vo vyučovaní.

Financovanie s prostriedkov NRSNM:

Poplatok za akreditáciu 4 programov	30.000,00 na účet PZV
-------------------------------------	-----------------------

V spolupráci s Pokrajinským sekretariátom pre vzdelávanie, správu a menšinové spoločenstvá bola poskytnutá mienka na sieť predškolských ustanovizní (Beočin), základných škôl dávaním súhlasu na otvorenie slovenskej triedy 1. ročníka pre menej ako 15 žiakov (Aradáč, Jánošík) a stredných škôl na území AP Vojvodiny dávaním mienky na počet voľných miest pre zápis žiakov do 1. ročníka s vyučovacím jazykom slovenským. Na žiadosť PS pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá sa navrhol po jeden člen v mene maďarskej, rusínskej a slovenskej národnostnej menšiny do správnej rady žiackych domovov v Novom Sade.

Na žiadosť Pokrajinského sekretariátu pre vedu a technologický rozvoj sa poskytla mienka na členov správnej rady Vysokej školy odborných štúdií v Novom Sade, ako i na počet študentov zapísaných do prvého ročníka štúdia na základných, odborných, akademických a integrovaných štúdiách, master akademických a doktorandských štúdiách, ktoré sa financujú z rozpočtu APV na fakultách Univerzity v Novom Sade v školskom roku 2014/2015.

Schvaľovanie učebníc

Schválená bola na používanie učebnica O Slovákoch - dodatok z nacionálnej histórie Slovákov - učebnica z prírody a spoločnosti pre 4. ročník základných škôl autorov Samuela Čelovského a Gabriely Gubovej Červenej.

Odborný tím pre kvalitu učebníc pre strednú zdravotnícku školu schválil v spolupráci s lekárskeym tímom zo SOS 7. apríla z Nového Sadu dve učebnice pre žiakov a dve príručky pre učiteľov pre 3. ročník odboru zdravotná sestra, ktoré sú darčekom Žilinského samosprávneho kraja pre našich žiakov zapísaných do slovenských tried.

V novembri bežného roka je podaná žiadosť na Pokrajinský sekretariát pre vzdelávanie, správu a národné spoločenstvá na schválenie učebnice Základy infektológie na používanie pre 3. ročník strednej zdravotníckej školy v Novom Sade, ako učebnica z dovozu z materskej krajiny.

Výzvy vo vzdelávaní v jazyku národnostných menšín

Na 10. medzinárodnom veľtrhu vzdelávania *Putokazi* Pokrajinský sekretariát pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá organizoval okrúhly stôl na tému *Výzvy vo vzdelávaní v jazyku národnostných menšín*. Na okrúhlym stole, ktorý sa konal 28. februára 2014 v sieni Master centra sa najviac pozornosti venovalo počtu žiakov zapísaných do tried na jazykoch menšín na úrovni základných a stredných škôl a počtu žiakov, ktorí sledujú hodiny materinského jazyka s prvkami národnej kultúry. Na veľtrhu boli realizované aj prezentácie stredných škôl, ktoré ponúkajú žiakom možnosť zápisu do slovenských tried a prezentovala sa aj základná škola 15. októbra z Pivnice, ako nositeľka ceny Ďorđe Natošević za rok 2013. Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Spolupráca so školami

Základná škola 15. októbra v Pivnici bola v pondelok 10. februára t. r. hositeľkou pedagogických pracovníkov, profesorov slovenčiny a triedneho vyučovania z viacerých našich vojvodinských slovenských škôl. Stredobodom tohto stretnutia bola ukážková hodina zo slovenčiny, ktorú mala na starosti mladá profesorka slovenčiny Vesna Kámaňová. Novými, zaujímavými metódami poukázala na možnosti upevňovania učiva z literatúry.

V rámci stretnutia prebiehalo aj zasadnutie Aktívu profesorov slovenčiny a prítomným bol prezentovaný zborník výtvarných a literárnych prác žiakov pivnickej základnej školy pod názvom - *Sniť s otvorenými očami (Sanjati otvorenih očiju)*. Slova sa ujala aj predstaviteľka Ústavu pre vydávanie učebníc Mariena Korošová, ktorá hovorila na tému záverečných skúšok, konkrétne zbierky úloh zo slovenského jazyka a literatúry.

Zasadala aj Asociácia slovenských pedagógov, takže prítomní boli informovaní o jej práci v roku 2013 a o programe práce v roku 2014. Zazneli aj návrhy ďalších tvorivých stretnutí a tém, ktorými by sa Aktív slovenčinárov a Asociácia slovenských pedagógov mohli v budúcnosti zaoberať.

Toto kreatívne, zaujímavé a nanajvýš užitočné stretnutie finančne podporil Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí, Výbor pre vzdelávanie NRSNM, ako aj základná škola hositeľka.

Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

prednáška - honorár	3.600,00 Vesna Kámaňová
Diéty za organizáciu	1.400,00 Tatiana Naďová
a cestovné trovy a diety za organizáciu	2.400,00 Svetlana Zolňanová

Aktív riaditeľov škôl s vyučovacím jazykom slovenským

Ďalší Aktív riaditeľov škôl s vyučovacím jazykom slovenským sa uskutočnil na ZŠ bratov Novakovcov v Silbaši 25. marca 2014.

Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

Vedenie aktívu	1.400,00 Tatiana Naďová
cestovné trovy a diety za zasadnutie aktívu	2.400,00 Svetlana Zolňanová
Na bežné aktivity aktívu a návštevy škôl	10.139,00.

2. biblická olympiáda

Dňa 29.03.2014 sa uskutočnila 2. Biblická olympiáda pre žiakov vojvodinských základných škôl, ktorí si ako voliteľný predmet zvolili evanjelické alebo katolícke náboženstvo. Biblickej olympiády sa zúčastnilo 50 žiakov zo 16 prostredí. Hostiteľskou školou bola ZŠ hrdinu Janka Čmelíka v Starej Pazove. Na finančnom zabezpečení 2. Biblickej olympiády sa podieľal VPV NRSNM v Srbsku, cirkevné zbory SEAVC v Srbsku, ako aj hostiteľská škola a staropazovský cirkevný zbor.

Tentokrát žiaci súťažili v troch kategóriách. 1. kategóriu tvorili žiaci 3.- 4. ročníka, 2. kategóriu 5.- 6. ročníka a 3. kategóriu žiaci 7. - 8. ročníka.

Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

na cestovné trovy a vypracovanie diplomov na účet organizátora – cirkevného zboru v Starej Pazove	60.000,00
---	-----------

Uplatnenie zákonov

V zmysle Zákona o základoch systému vzdelávania a výchovy článok 54 NRSNM poskytla návrhy na členov Školských výborov v mene lokálnej samosprávy pre Gymnázium Jána Kollára so žiackym domovom v Bačskom Petrovci, ako i pre ZŠ Jána Kollára v Selenči, ZŠ Ľudovíta Štúra v Kysáči, ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci, ZŠ Jána Amosa Komenského v Kulpíne, ZŠ Jozefa Marčoka Dragutina v Hložanoch, ZŠ Maršala Tita v Padine, ZŠ Mladých pokolení v Kovačici, ZŠ hrdinu Janka Čmelíka v Starej Pazove, ZŠ 15. októbra v Pivnici, ZŠ Bratstvo v Aradáči, Predškolskej ustanovizni Včielka v Báčskom Petrovci. Kladná mienka na návrh členov Školských výborov v mene lokálnej samosprávy bola poskytnutá pre ZŠ Bratstva a jednoty v Bielom Blate, ZŠ Nestora Žučného v Laliti, ZŠ bratov Novakovcov v Silbaši, ZŠ Branka Radičeviča v Savinom Sele, ZŠ Jovana Popovića v Suseku, ZŠ Javana Jovanovića Zmaja z Hajdušici, Gymnázium Mihajla Pupina v Kovačici a PU "Poletarac" v Odžakoch, PU "Kolibri" v Báci, ako aj na rozriešenie a voľbu nového člena správnej rady v žiackom domove "Angela Kojić Gina" v Zrenjanine. Lokálnu samosprávu obce Alibunar sme upozornili na nedodržiavanie sa zákonných predpisov pri formovaní Školského výboru na ZŠ Tomáša Garika Masáryka v Jánošiku, kde NRSNM mala navrhnúť v mene lokálnej samosprávy troch členov.

V zmysle Zákona o základoch systému vzdelávania a výchovy článok 60 NRSNM poskytla súhlas na voľbu riaditeľa pre základné školy v Starej Pazove, Padine, Pivnici, Báčskom Petrovci, Kulpíne, Selenči a v procese je poskytovanie súhlasu na voľbu riaditeľa školy v Kysáči.

Poskytnutá je mienka na voľbu riaditeľov predškolskej ustanovizne v Báci, Novom Sade a v Odžakoch, na voľbu riaditeľa žiackeho domova v Novom Sade a na voľbu riaditeľov základných škôl Žarka Zrenjanina, Ivana Gundulića, Kostu Trifkovića, Petefi Šandora, I. vojvodinskej brigády, Dušana Radovića, Đuru Daničića, Jožefa Atilu, Nikolu Teslu, Miloša Crnjanského, Duška Radovića, Ivu Lolu Ribara v Novom Sade, v Gymnáziu Savu Šumanovića v Šide, v ZŠ Jovana Jovanovića Zmaja v Srijemskej Kamenici, ZŠ bratov Novakovcov v Silbaši, ZŠ Bratstvo v Aradáči, ZŠ Desanky Maksimovićevoj vo Futogu, ZŠ Zdravka Čelara v Čelareve, ZŠ Nestora Žučného v Laliti, ZŠ Bratstva v Bielom Blate, ZŠ Bratstva - jednoty v Pančeve - Vojlovica, ZŠ Vuka Karadžića

v Novom Sade, ŠOMO Stevana Hristića v Báčskej Palanke, Gymnázia Mihajla Pupina v Kovačici, Gymnázia 20. októbra v Báčskej Palanke.

Daný bol súhlas na poradovú listinu v žiackom domove Gymnázia Jána Kollára so žiackym domovom v Bačskom Petrovci, v Žiackom domove v Novom Sade (poskytnuté odporúčanie na umiestnenie 5 žiačok mimo listiny), v Žiackom domove "Brankovo kolo" v Novom Sade.

V súlade so Zákonom o národnostných radách článok 15 stav 1 bod 8 a Zákonom o určovaní kompetencií na APV článok 33 stav 1 bod 15 VPV podporil otvorenie slovenskej triedy s menším počtom ako 15 žiakov v ZŠ v Krčedine vo vysunutom oddelení v Slankamenských Vinohradoch a v ZŠ v Aradáči a v Jánošíku.

V máji 2014 boli doriešené kádrové otázky pri zastupovaní hodín slovenského jazyka s prvkami národnej kultúry na 5. základných školách v Novom Sade.

Podaná je mienka na sieť predškolských ustanovizní a základných škôl v Novom Sade.

Na základe písomnej žiadosti ZŠ Bratstvo v Aradáči, je poskytnutá Podpora pre zadovažovanie učebníc pre žiakov 1. stupňa v triedach s vyučovacím jazykom slovenským.

Spolupráca s Ministerstvom osvet, vedy a technologického rozvoja - súťaže zo slovenčiny

V spolupráci s Ministerstvom osvet, vedy a technologického rozvoja, NRSNM, školami a Vojvodinskou slovakistickou spoločnosťou sa za finančnej podpory Pokrajinského sekretariátu pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá, Ministerstva a NRSNM 05. apríla 2014 konala na základných školách v Pivnici, Padine, Kysáči a v Starej Pazove obvodová súťaž zo slovenského jazyka a 23. mája 2014 na ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci bola uskutočnená republiková súťaž zo slovenského jazyka pre žiakov základných škôl. Odmenení žiaci sa zúčastnia od 06. - 13. júla 2014 na Habakukoch v Donovaloch (SR) na Letnej škole bábkového divadla za podpory Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu a Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy a diéty pre Komisiu a predsedníčku VPV	10.800+5.400
občerstvenie a stravovanie	26.147,00

25. mája 2014 sa na Gymnázium Mihajla Pupina v Kovačici uskutočnila republiková súťaž zo slovenčiny pre stredoškolačkov. Organizátormi podujatia boli Ministerstvo osvet, vedy a technologického rozvoja, Vojvodinská slovakistická spoločnosť a Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny, ktorá súťaž aj finančne podporila. Odmenení žiaci sa zúčastnia od 03. - 08. augusta 2014 v Modre v Harmónii (SR) na Bilingválnej škole slovenských reálií a anglického jazyka za podpory Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu a Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí.

Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy a diéty pre Komisiu a predsedníčku VPV	10.800+5.400
občerstvenie a stravovanie	38.000,00

Spolupráca s Filozofickou fakultou v Novom Sade

Pri príležitosti 60. výročia Filozofickej fakulty Univerzity v Novom Sade Oddelenie slovakistiky usporiadalo 3. júna 2014 v Ústrednej čítárni Filozofickej fakulty Univerzity v Novom Sade výstavu knižných vydaní svojich profesorov a bývalých študentov.

Osobitným bodom podujatia bolo udelenie pochvalného uznania Národnostnej rady slovenskej

národnostnej menšiny v Srbsku študentke Slovakistiky Anne Margarete Valentovej, ktorá bola vymenovaná za najlepšiu študentku Filozofickej fakulty v akademickom roku 2012/2013. Zároveň je nositeľkou výnimočnej ceny Univerzity v Novom Sade za ukončenie základných akademických štúdií s najvyššou priemernou známku 10,00 vo všetkých štyroch ročníkoch. Uznanie a finančnú podporu v sume 10.000,00 din. jej udelila predsedníčka NRSNM Anna Tomanová Makanová. Pri tejto príležitosti NRSNM venuje dva počítače študentom slovenského jazyka v hodnote 111.318,00 a dvom študentom bude hradiť cestovné trovy na SAS počas letných prázdnin v hodnote 13.180,00.

počítače	111.318,00
odmena študentke Anna Margaréte Valentovej	10.000,00
cestovné trovy pre 2 študentky na SAS	13.180,00

Deň otvorených dverí

V sobotu 14. júna 2014 v PU „Poletarac - Odžaci“ v oddelení Motýliky v Laliti bol usporiadaný Deň otvorených dverí pre vychovávateľky, ktoré pracujú v PU s vyučovacím jazykom slovenským.

Stretnutie vychovávateľiek bolo akreditované a zúčastnili sa ho 32 vychovávateľky z Báčskeho Petrovca, Starej Pazovy, Aradáča, Bieleho Blata, Lugu, Kovačice, Padiny, Selenče, Odžakov, Lalite a z Pivnice. Na odbornom stretnutí hovorili: docentka Ružena Šimoniová- Černáková na tému „Rozvoj dvojjazyčnosti u detí predškolského veku“, PaedDr. Svetlana Zolňanová „Rozvoj komunikačných kompetencií u detí predškolského veku“ a Božena Levárska „Podpora predškolského vzdelávania detí v materinskom jazyku“.

Ukážkové hodiny prezentovali kolegyně z Lalite, Bieleho Blata, Pivnice a Nového Sadu. Organizátormi stretnutia boli Výbor pre vzdelávanie NRSNM a Združenie vychovávateľov osvetových pracovníkov Slovákov Vojvodiny. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy	12.050,00
občerstvenie	5.800,00
odborné prednášky	8.000,00 neto: Ružena Šimoniová - Černáková, Božena Levárska
za organizovanie stretnutí vychovávateľiek na účet organizátora pri prednášky o Transkripcii priezvisk	20.000,00

Spolupráca VPV a Ministerstva osvet, vedy a technologického rozvoja o menšinové školstvo

Kancelária pre ľudské a menšinové práva v Belehrade usporiadala v utorok, 08. júla 2014 pracovné zasadnutie s predstaviteľmi národnostných rád. Okrem Suzany Paunovićovej, riaditeľky Kancelárie, sa na rokovaní zúčastnili v mene Ministerstva osvet, vedy a technologického rozvoja štátny tajomník Dr. Zoran Mašić, poverený Ministrom hájiť záujmy menšinového školstva v Srbsku, Vesna Acković a Snežana Vuković. V stanovenej časovej lehote určenej na stretnutie, mali príležitosť o problémoch v oblasti vzdelávania hovoriť predstavitelia bulharskej, slovenskej, maďarskej, rumunskej, chorvátskej, macedónskej rómskej, bosniackej, albánskej národnostnej menšiny, ako aj predstaviteľ združených židovských obcí. Ústrednou témou stretnutia bolo zabezpečenie učebníc v jazyku národnostných menšín. Postavenie slovenskej menšiny sa v tomto ohľade ukázalo ako najvýhodnejšie, lebo do septembra bežného roku budeme mať vytlačené všetky potrebné učebnice na nehatenú realizáciu školského roka 2014/2015. V mene slovenskej národnostnej menšiny Svetlana Zolňanová, predsedníčka Výboru pre vzdelávanie NRSNM, hovorila o potrebe podpisovania medzištátnej dohody a riešenia vzájomného uznávania diplomov, o

postavení materinského jazyka ako voliteľného predmeta, o potrebe oživenia vzdelávania učiteľov v materinskom jazyku, o potrebe angažovania pri Ministerstve osvetového poradcu, ktorý by poznal slovenský jazyk. Predstavitelia Ministerstva boli informovaní aj o záujme slovenskej menšiny o preberanie časti zakladateľských práv nad základnými školami, ktoré sú vyhlásené za inštitúcie s národnostným významom.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	6.400,00 S. Zolňanová
---	-----------------------

Prezentované výmeny a doplnky Zákona o vysokoškolskom vzdelávaní

Aleksandra Jerkov, predsedníčka Výboru pre vzdelávanie, vedu, technologický rozvoj a informatickú spoločnosť v Národnom zhromaždení v Belehrade poriadala 25. júla 2014 verejnú prezentáciu Návrhu Zákona o výmenách a doplnkoch Zákona o vysokoškolskom vzdelávaní. Navrhnuté zmeny v Zákone prezentoval Dr. Srđan Verbić, minister osvetu, vedy a technologického rozvoja. Časť Zákona týkajúca sa národnostných menšín sa hlavne vzťahuje na možnosti akreditácie vysokoškolských programov a na uznávanie zahraničných vysokoškolských dokumentov. Pre tzv. nostrifikáciu diplomov sa pri Ministerstve bude formovať osobitná komisia, ktorá má za úlohu porovnať vzdelávacie programy a v lehote do 90 dní ukončiť proces uznávania zahraničných diplomov.

Svetlana Zolňanová, predsedníčka Výboru pre vzdelávanie NRSNM touto príležitosťou s ministrom Verbićom hovorila tiež o potrebe akreditovania programu vzdelávania učiteľov v slovenskom jazyku, o potrebe zapájania predstaviteľov menšín do vypracovania Zákona o učebniciach s cieľom zakonponovania do zákona spôsob vydávania a financovania učebníc s nízkym nákladom, medzi ktoré patria aj učebnice v jazyku menšín a upresnený bol aj spôsob vypracovania štandardov pre záverečné skúšky v jazyku národnostných menšín.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	6.400,00 S. Zolňanová
---	-----------------------

Stretnutie študujúcej mládeže

V rámci Slovenských národných slávností sa už po 15- krát v organizácii MOMS v Slovenskom dome v Báčskej Palanke 31. júla 2014 organizovalo Stretnutie slovenskej študujúcej mládeže. Ukončeným magistrom a doktorandom boli udelené pochvalné listiny a knižné odmeny a NRSNM ocenila najúspešnejších ukončených študentov. Nositeľkami tzv. Červeného diplomu, teda ocenenými sa stali: Anna Margaréta Valentová zo Selenče, ktorá zakončila slovenský jazyk a literatúru v Novom Sade, Paulína Šajbenová z Padiny, ktorá zakončila aplikovanú sociálnu prácu v Nitre a Soňa Demiterová z Lalite, ktorá ukončila za profesora geografije v Novom Sade. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

na organizáciu MOMS-u v Báčskej Palanke	40.000,00	
za odmeny študentom	20.000,00	Soňa Demiterová a Paulína Šajbenová

Slovenské národné slávnosti

V rámci SNS sa predsedníčka VPV zúčastnila aj na Stretnutí slovenských učiteľov, ktoré bolo venované vývoju vydania učebníc pre slovenské školy u nás.

Na návrh VPV NRSNM na svojom slávnostnom zasadnutí na Slovenských národných slávnostiach 01.08.2014 udelila Asociácii slovenských pedagógov bronzovú plaketu a Dr. Márii Myjavcovej

najvyšie ocenenie NRSNM za celoživotné dielo a výskumnú činnosť v prospech zachovania jazyka.

Stratégia pre menšiny

Pri Ministerstve osvetu, vedy a technologického rozvoja sa behom júla 2014 formovala pracovná skupina pre vypracovanie stratégie vzdelávania v jazyku menšín, ako súčasť dokumentu Stratégie vzdelávania v Srbsku. Vedúca tejto Pracovnej skupiny Jasminka Peruničić Alen vyzvala Národnostné rady, aby dali svoje návrhy, ktoré sa potom stanu súčasťou novej Stratégie vzdelávania pre národnostné menšiny. Podnietení touto možnosťou vplývať na vypracovanie podstatne dôležitého dokumentu pre národnostné menšiny predstavitelia slovenskej NR vypracovali podnety a spolu s predstaviteľmi rumunskej a rusínskej národnostnej menšiny iniciovali stretnutie v Ministerstve osvetu s relevantnými predstaviteľmi z tejto oblasti.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	2.400,00 S. Zolňanová a T. Naďová 1.400,00 M. Andrášiková, M. Korošová, B. Levárska, G. Gubová
---	---

Stretnutie na Ministerstve v Belehrade

Úradné stretnutie sa na Ministerstve v Belehrade uskutočnilo 22. augusta 2014 v kabinete zástupkyňi ministra Zorany Lužanin, ktorá je poverená medzi ostatným aj vzdelávaním v jazyku národnostných menšín. Delegáciu národnostných menšín predstavovala PaedDr. Svetlana Zolňanová, predsedníčka VPV slovenskej Národnostnej rady, Anisoara Caran, predsedníčka VPV rumunskej Národnostnej rady a Slavko Sabo, člen VPV rusínskej Národnostnej rady. Keďže je pani zástupkyňa ministra vedúcou pracovnej skupiny, ktorá vypracuje návrh Zákona o učebniciach a učebných pomôckach, predstavitelia národnostných rád sa vyjadrili o potrebe doriešenia rôznych problémov, v prvom rade finančných, pri vydávaní tzv. nízkonákladových učebníc. Početné návrhy delegácie sa stanu súčasťou návrhu zákona a prvá verejná rozprava v Novom Sade je naplánovaná na polovicu septembra t.r.

Veľký dôraz sa venoval potrebe angažovania osvetových poradcov v jednotlivých školských spávach, ktorí by sledovali vyučovanie v jazyku menšín ako aj vylepšenie komunikácie medzi predstaviteľom Národnej osvetovej rady a menšinami žijúcimi v Srbsku.

Súčasťou stratégie vzdelávania pre národnostné menšiny sa stane aj návrh riešenia financovania vyučby jazyku s prvkami národnej kultúry pre stredné školy. V rámci reformy gymnázií a stredných odborných škôl sa tento predmet dostane do skupiny voliteľných predmetov, a tak sa vyrieši jeho postavenie aj z finančného aspektu.

Ministerstvo prejavilo záujem o oživenie vzdelávania učiteľov v slovenskej reči akreditovaním dvojjazyčného vzdelávacieho programu na niektorej Pedagogickej fakulte v spolupráci so Slovenskou republikou. Ďalšie kroky, ktoré je potrebné podujat' k tejto problematike, je nadväzovanie spolupráce s Národnou radou pre vysokoškolské vzdelávanie.

Nastolená bola aj otázka prenosu časti zakladateľských práv na našu Národnostnú radu nad školami, ktoré sme vyhlásili za inštitúcie s národnostným významom pre našu menšinu.

Záverom pani Lužaninová informovala predstaviteľku našej NRSNM, že sa očakáva v dohľadnej dobe aj podpísanie medzištátnej dohody z oblasti vzdelávania medzi Republikou Srbska a Slovenskou republikou.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	6.400,00 S. Zolňanová
---	-----------------------

Odborná prednáška o zapisovaní priezvísk

Výbor pre vzdelávanie a Výbor pre úradné používanie jazyka a písma NRSNM ako spoločný projekt organizuje prednášky o zapisovaní priezvisk v úradných dokumentoch. Na začiatku školského roka sa táto téma našla na dennom poriadku aj na kovačickej základnej škole 5. septembra t.r. O transkripcii priezvisk hovorila univerzitná profesorka z Filozofickej fakulty v Novom Sade prof. Dr. Anna Makišová. Na stretnutí za zúčastnilo 38 poslucháčov zo ZŠ Maršala Tita z Padiny, ZŠ Bratstva z Aradáču, ZŠ Bratstva a jednoty z Bieleho Blata, ZŠ Mladých pokolení z Kovačice, Gymnázia Mihajla Pupina z Kovačice, matrikárka z Kovačice a profesorka slovenčiny z Vojlovickej základnej školy ako aj predsedníčka VPV NRSNM Svetlana Zolňanová. Záverom Mariena Korošová prezentovala možnosti zabezpečenia vydání v slovenskej reči učebníc Ústavu pre učebnice Oddelenia v Novom Sade. Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPUPJP.

Udelené učebnice žiakom strednej zdravotníckej školy

Na Strednej odbornej škole 7. apríla v Novom Sade žiakom 3. ročníka slovenskej triedy, odboru zdravotná sestra boli udelené 3 učebnice pre odborné predmety. Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny 18. septembra 2014 akciu rozdelenia učebníc uskutočnila v spolupráci so Žilinským samosprávnym krajom. Učebnice sa rozdeľujú už tretí rok, sú súčasťou školskej knižnice a žiaci si ich vypožičiavajú. Takýmto spôsobom sú učebnice zabezpečené aj pre niekoľko generácií. Každoročná dodávka odbornej literatúry je schválená Ministrom osvety Srbska teda ako učebnica z dovozu z materskej krajiny. Žiaci ich používajú ako učebnice, alebo ako pomôcky, kým učitelia ako odborné príručky. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM: 100 eur.

Riaditeľka tejto školy, Alexandra Ber Božić, nás informovala, že sa škole podarilo zabezpečiť odborné po slovensky hovoriace kádre, ako na všeobecné predmety, tak aj lekárov na odborné predmety.

Predsedníčka Výboru pre vzdelávanie, Svetlana Zolňanová, pri tejto príležitosti odovzdala do kabinetu, v ktorom prebieha vyučovanie po slovensky aj niekoľko násteniek vhodných na realizáciu učiva zo slovenčiny a z dejepisu v hodnote 200 eur z projektu USZZ.

K vypracovaniu nového Zákona o učebniciach a učebných pomôckach

V Slávnostnej sieni Ústavného súdu v Belehrade, 17. septembra 2014, prof. Dr. Zorana Lužanin, pomocníčka Ministra osvety, vedy a technologického rozvoja, a Jasminka Peruničić Atos, koordinátorka pre vypracovanie Stratégie menšinového vzdelávania v Srbsku, usporiadali zasadnutie s predstaviteľmi 11. národnostných rád, pre ktoré sa v Srbsku tlačia učebnice v jazyku národnostných menšín. Cieľom stretnutia bola debata o nedostatkoch aktuálneho Zákona o učebniciach a učebných pomôckach a o možných riešeniach v prospech vydávania učebníc v jazyku národnostných menšín v novom zákone a v podzákonných aktoch. Na tomto stretnutí záujmy slovenskej menšiny hájila predsedníčka Výboru pre vzdelávanie NRSNM Svetlana Zolňanová. Väčšina prítomných sa zhodla, že v budúcnosti treba zachovať postavenie Ústavu pre učebnice z Belehradu, ako štátneho vydavateľa, ako jediného vydavateľa, ktorý vydáva nízkonákladové učebnice, medzi ktoré patria aj vydania po slovensky. Vydávať menšinové učebnice budú môcť aj iní vydavatelia, ktorí za to prejavia záujem a štát má za úlohu zabezpečiť dofinancovanie všetkých učebníc s nízkym nákladom.

V zákone sa aj do budúcnosti zachová možnosť dovozu učebníc z materskej krajiny, pod podmienkou, že ich použitie schváli minister, teda, že budú zodpovedať učebným osnovám u nás. Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	6.400,00 S. Zolňanová
---	-----------------------

Slovenčina ako voliteľný predmet

Zasadnutie Aktívu slovenčinárov, ktorí vyučujú slovenčinu ako voliteľný alebo fakultatívny predmet na školách sa uskutočnilo v piatok, 19. septembra roku 2014, v miestnostiach Národnostnej rady v Novom Sade. Prítomní učitelia slovenčiny analyzovali aktuálnu situáciu na základných a stredných školách, kde sa vyučuje Slovenský jazyk s prvkami národnej kultúry. V školskom roku 2014/2015 sa slovenčina bude vyučovať na základných školách v Novom Sade, Begeči, Futogu, Sremskej Kamenici, Petrovaradíne, Čelareve, Báčskej Palanke, Pivnici, Savinom Sele, Boľovciach, Hajdušici, Vojlovici, Bielom Blate, Lube, Binguli, Erdevíku, Šíde, ale aj v srbkých triedach v Kovačici, Kysáči, Báčskom Petrovci, Pivnici a v Aradáči. Na stredných školách sa fakultatívne slovenčina bude vyučovať v Šíde, Starej Pazove, Báčskom Petrovci, Kovačici a v Báčskej Palanke. Za cieľom zvýšiť záujem o hodiny slovenčiny, sa pre žiakov z Vojlovice, Šídu, Čelareva, Begeču, Futogu a Nového Sadu zorganizuje projekt *Aj my sa učíme po slovensky*, ktorý podporuje Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Školy navštívia 8. novembra 2014 Kovačicu a Padinu a vymenia si kultúrnym programom svoje skúsenosti. NRSNM zabezpečila aj tentokrát učebnice pre všetkých žiakov, ktorí navštevujú hodiny slovenčiny. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

Cestovné trovy za účasť na zasadnutí Aktívu	3.000,00
zabezpečenie učebníc zo slovenského jazyka s prvkami národnej kultúry:	290.854,63.

Odborné stretnutie učiteľov

Výbor pre vzdelávanie NRSNM v spolupráci s Asociáciou slovenských pedagógov zorganizoval 3. a 4. októbra 2014 v kulpínskej a padinskej škole odborné stretnutie na tému *Inkluzívne vzdelávanie s vyučovacím jazykom slovenským* za odbornej pomoci prednášateľov Márie Kozlíkovej a Albína Škoviara z Bratislavy. Odborného stretnutia, ktoré schválilo Vojvodinský pedagogický ústav, v Kulpíne sa zúčastnili učitelia z Báčskeho Petrovca, Lugu, Hložian, Kulpína, Silbaša, Pivnice, Selenče, Kysáča, Báčskej Palanky a z Nového Sadu. V sobotu 4. októbra v Padine odborného seminára sa zúčastnili učitelia z Padiny, Bieleho Blata, Aradáča, Kovačice a z Jánošíka. Stretnutie otvorila predsedníčka ASP Mária Andrášiková a predsedníčka NRSNM Anna Tomanová-Makanová, ktorá hosťiteľským školám odovzdala priliehavé darčeky-počítač.

Stretnutie sa konalo za finančnej podpory NRSNM a Pokrajinského sekretariátu pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy pre prednášateľov na účet ASP	19.200,00
Cestovné trovy do Padiny a diéty pre koordinátorku	5.800,00
odborné prednášky na účet ASP	26.800,00 Mária Kozlíkova a Albin Škoviara
Kotizácia pre akreditáciu stretnutia	7.000,00
Ubytovanie a stravovanie	20.248,00

Darčeky pre školy

Výbor pre vzdelávanie podporený z prostriedkov Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí pravidelne vybavuje naše školy vyučovacími pomôckami. Predsedníčka NRSNM Anna Tomanová Makanová v októbri 2014 navštívila ZŠ Jána Amosa Komenského v Kulpíne a darovala škole prenosný počítač v hodnote 39.900,00. Pri návšteve školy Maršala Tita v Padine, škole boli odovzdané 2 počítače v hodnote 68.830,00. Gymnázium Mihajla Pupina v Kovačici sa darovala interaktívna tabuľa v hodnote 141.223,00 a Gymnázium Jána Kollára so žiackym domovom v Báčskom Petrovci sa podporilo vydávanie Pamätnice pri príležitosti osláv 95. výročia založenia v hodnote 100.000,00 a darovali sa knihy do žiackej knižnice v hodnote 150 eur. ZŠ v Pivnici sa do kabinetu dejepisu po realizácii projektu študentskej praxe daroval no booke v hodnote 13.990,00.

Z rozpočtu NRSNM – 2 počítače do školy v Padine	68.830,00
---	-----------

Štipendisti žiackeho domova v Báčskom Petrovci

Na Gymnázium Jána Kollára so žiackym domovom v Báčskom Petrovci pri oslave Dňa školy 3. októbra 2014 predsedníčka NRSNM Anna Tomanová Makanová odovzdala najúspešnejším žiakom, ubytovaným v žiackom domove, rozhodnutie o štipendiu v zmysle bezplatného pobytu v žiackom domove na jeden školský rok. Nositeľmi štipendia sa stali:

- Vladimír Vaňa Valent zo Selenče
- Tabita Vágálová z Pivnice
- Anna Berédiová zo Selenče
- Vladislav Uhlík z Bingule
- Božena Omastová z Padiny.

V rámci osláv Dňa školy z prostriedkov NRSNM Gymnázium v Báčskom Petrovci bolo podporené vydávanie Pamätnice pri príležitosti osláv 95. výročia založenia a darované boli knihy do žiackej knižnice.

Pobyt žiakov v internáte	267.860,00
knihy do žiackej knižnice	18.750,00 .

Štipendisti kovačického gymnázia

Na Gymnázium Mihajla Pupina v Kovačici pri oslave Dňa školy 3. októbra 2014 predsedníčka NRSNM Anna Tomanová Makanová odovzdala najúspešnejším žiakom, ktorí navštevujú vyučovanie po slovensky, rozhodnutie o štipendiu v zmysle finančnej pomoci pri zabezpečení učebníc a cestovných výdavkov na jeden školský rok. Nositeľmi štipendia sa stali:

- Rebeka Majdlíková z Padiny
- Hana Čížiková z Kovačice
- Martina Čížiková z Kovačice
- Stefana Nemogová z Padiny
- Anna Tomášiková z Kovačice
- Ásia Elshekhová z Padiny
- Anna Andrea Holíková z Kovačice
- Aneta Šipická z Kovačice
- Gabriela Šimeková z Padiny
- Anna Mária Babincová z Kovačice.

V rámci osláv Dňa školy z projektu NRSNM Gymnázium v Kovačici bola udelená interaktívna tabuľa zabezpečená z prostriedkov Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí.

finančná pomoc pri zabezpečení učebníc a cestovných výdavkov na jeden školský rok	200.000,00
---	------------

Štipendia NRSNM na rok 2014

Zoznam uchádzačov o štipendium NRSNM na rok 2014

- Aleksandar Matić z Bácskeho Petrovca
- Lívia Lekárová zo Selenče
- Hana Kukučková z Hložian
- Tatiana Šimáková z Padiny
- Anna Zorňanová z Nového Sadu
- Lýdia Šusterová z Pivnice
- Želmíra Koláriková z Padiny
- Milina Čiliaková z Kulpína
- Martin Hložan z Bácskej Palanky
- Tatiana Fejdiová z Bácskeho Petrovca
- Darina Sucháneková z Kovačice

Rozhodnutím Komisie pre štipendia a Výboru pre vzdelávanie NRSNM na schvodi, ktorá sa uskutočnila 20. októbra 2014 v Novom Sade, štipendistami NRSNM na rok 2014 sa stali:

- Aleksandar Matić z Bácskeho Petrovca
- Lívia Lekárová zo Selenče
- Hana Kukučková z Hložian
- Tatiana Šimáková z Padiny
- Anna Zorňanová z Nového Sadu
- Lýdia Šusterová z Pivnice
- Želmíra Koláriková z Padiny
- Milina Čiliaková z Kulpína

Zamietnutí kandidáti, ktorí nespĺňali podmienky súbehu:

- Tatiana Fejdiová z Bácskeho Petrovca
- Darina Sucháneková z Kovačice

Zamietnutí kandidáti, ktorí nedoručili dokumentáciu:

- Martin Hložan z Bácskej Palanky

* 23. októbra je v priestoroch NRSNM v Novom Sade bola podpísaná zmluva o štipendovaní ôsmich študentov, ktorí študujú na fakultách v Srbsku odbory matematiky, chémie, angličtiny, slovenčiny, ako i právo a etnomuzikológiu. Výška štipendia je 5.000,00 mesačne a dostáva sa 10 mesiacov.

Január- júl: 9 štipendistov	315.000,00
október – december: 8 štipendistov	120.000,00

Divadelná postprodukcia pre deti - projekt podporený USZZ

Členovia Divadelného krúžku Základnej školy 15.októbra z Pivnice za podpory Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny a Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí 23. októbra 2014 navštívili Základnú školu Jovana Jovanovića Zmaja v Hajdušici a Základnú školu T. G. Masaryka v Jánošíku a predstavili sa s predstavením *Pes Jeana Labadieho* podľa rovnomenej

kanadskej rozprávky, ktorú napísal pre tvorivé dielne seminára Píšeš? Píšem. Peter Hudák. Členovia tejto odbočky potom svoje predstavenie zahrli ešte aj v Selenči a v Kysači.

V utorok 2. decembra 2014 žiaci ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci a členovia Kultúrno-umeleckého spolu v Báčskom Petrovci vykonali zaujímavý divadelný zájazd do Erdevíka. Predstavili sme sa erdevickým žiakom, tiež žiakom z Luby a Bingule z dvomi divadelnými predstaveniami v Slovenskom dome. Prvé vystúpenie mali žiaci zo ZŠ Jána Čajaka z B. Petrovca, ktorí sú aktívni v KUS Petrovská družina pod názvom **Mušky z gumipušky** pod režijnou palicou Daniely Legíňovej-Sabovej a Ondreja Brnu. Nasledovali žiaci zo ZŠ Jána Čajaka z B. Petrovca, ktorí sú aktívni v Dramatickom krúžku na škole s predlohou **Dlhý nos** pod režijnou palicou Jarmily Panteličovej za pomoci učiteľky z výtvarnej kultúry Daniely Triaškovej. Spolu bolo 20 detí a 7 dospelých osôb.

V piatok, 19. decembra 2014 na Základnej škole 15. októbra v Pivnici mladí divadelníci, žiaci ZŠ hrdinu Janka Čmelíka, hosťovali so svojim divadelným predstavením Cesta ku šťastiu v réžii Ivana Ječmena a Aničky Balážovej. Predstavenie so záujmom sledovali žiaci pivnickej základnej školy, ale aj účastníci kvízu Poznaj svoju minulosť, ktorý bol v ten deň organizovaný v Pivnici. Svoje divadelné predstavenia zahrli žiaci aj na školách v Banáte.

Relizáciu tohto hosťovania pazovských divadelníkov v Pivnici finančne umožnila Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny a Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM na cestovné trovy: 30.000,00

Svoje divadelné predstavenia zahrli aj žiaci zo Šídu v Aradáci, žiaci z Luby v Šíde a Erdevíku.

Dramatické prvky a techniky v metodológii výučby

V dňoch od 10. do 12. októbra 2014 v Báčskom Petrovci prebiehal seminár pod názvom Dramatické prvky a techniky v metodológii výučby, ktorý je akreditovaný zo strany Ministerstva osvety, vedy a technologického rozvoja. Seminár získal kompetenciu K3 stupňa a počas troch dní frekventantom priniesol 24 bodov. Zúčastnilo sa ho osemnásť učiteľov triednej a odbornej výučby zo základných škôl zo Starej Pazovy, Šídu, Aradáča, Padiny, Kysáča, Hložian, Bácskej Palanky, Báčskeho Petrovca, Selenče, Bieleho Blata a Nového Sadu.

Význam seminára spočíva v skvalitnení procesu výučby využitím dramatických prvkov a techník v spôsobe realizácie, prezentácie a hodnotenia bežných metodických jednotiek. Edukácia učiteľov okrem iného mala za cieľ prispieť i k pestovaniu kreativity, esteticko-umeleckých schopností a zručností, k zvyšovaniu obrazotvornosti, sebadôvery u žiakov a pod. Taktiež umožniť rozvoj komunikatívnych a motorických schopností, logického uvažovania, schopnosť zmeny i adaptácie, respektíve transfer vedomostí do života mimo školy. V realizácii seminára sa zúčastnili odborníci z oblasti divadelného umenia a psychologických vied. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

na cestovné trovy	16.968,00
M. Fábry - diéty	5.600,00
Ján Makan - déty a cestovné	7.100,00
Kristína Šusterová - zmluva, diéty a cestovné	12.600,00+7.200,00
S. Zolňanová - diéta a cestovné	2.400,00
S. Hlaváčová - diéty	2.800,00
Anna Kovárová - zmluva	12.600,00
J. Urbanček - technik diéta	1.400,00

Posedenie so spisovateľom

Asociácia slovenských pedagógov a Výbor pre vzdelávanie NRSNM zorganizovali *Poseďenie so spisovateľom Miroslavom Demákom*, ktoré sa uskutočnilo v piatok 24. októbra 2014 na Základnej škole Jána Čajaka v Petrovci. Stretnutia so spisovateľom sa zúčastnili žiaci základných škôl a učitelia, ktorí na školách vedú recitačné krúžky zo Selenče, Pivnice, Starej Pazovy, Erdevíka, Kovačice, Padiny, Hložian a Báčskeho Petrovca.

Organizátor zabezpečil pre každú školu darček: knihy autora s venovaním do školskej knižnice. 25. októbra sa Miroslav Demák zúčastnil ako hosť na 41. ročníku rozhlasovej súťaže recitátorov v štúdiu M v Novom Sade. Cestovné trovy a diéty za účasť predsedníčky uhradené v rámci činnosti VPV.

Projekt sa uskutočnil za finančnej podpory Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí.

Podpora na vyučovanie slovenčiny

V októbri 2014 je podpísaná zmluva o finančnej podpore pre profesorov slovenčiny s prvkami národnej kultúry Eleny Hložanovú a Annu Kovárovu v Šíde a v Báčskej Palanke na školský rok 2014/2015. S Gymnáziom v Šíde je podpísaná aj Zmluva o spolupráci na jeden školský rok o angažovaní slovenčinára v hodnote 16.000,00 neto na 9 mesiacov.

Autorská zmluva na 9 mesiacov	Neto 36.000,00 Anna Kovárová
Autorská zmluva na 9 mesiacov	Neto 108.000,00 Elena Hložanová

Projekt: preklad testov

VPV NRSNM bol sprostredkovateľom Pokrajinskému sekretariátu pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá v hodnote 313.000,00 na zapltenie zmluv pre prekladanie testov na všetkých úrovniach súťaže pre žiakov základných a stredných škôl. Z projektu PS pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá boli vyplatené preklady testov pre základné a stredné školy zo všetkých vyučovacích predmetov od obecnej po republikovú úroveň. Prekladatelia: M. Korošová, A. Pešková, M. Struhárik a M. Diňová.

Koordinácia pre záverečné skúšky

Poskytnuté bolo odporúčanie pre Annu Makišovú, Marienu Korošovú a Zuzanu Lenhartovú, ktoré sa prihlásili na súbeh Ústavu pre zveľadenie kvality vyučovania v Belehrade, ako autorky na zostavovanie a lektorovanie testov na záverečné skúšky zo slovenského jazyka pre základné školy a ako prekladateľka testov na záverečné skúšky pre základné školy Mariena Korošová. Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Rozhlasová súťaž recitátorov

V sobotu, 25. októbra 2014 sa v štúdiu M v Novom Sade uskutočnil 41. ročník rozhlasovej súťaže mladých recitátorov. Možnosť recitovať poéziu a prózu mladí recitátori mali v štyroch súťažných kategóriách.

Slovenská redakcia rádia Nový Sad zorganizovala rozhlasovú súťaž, ktorú finančne podporila NRSNM, ASP a MSS. Finančne súťaž podporil Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Úvodom sa prihovril spisovateľ Miroslav Demák, ktorému bola venovaná aj revuálna časť. Porotu, ktorá hodnotila recitátorov tvorili Daniela Legíňová Sabová, Ján Čáni a Ján Širka.

V kategórii nižších ročníkov v prednese poézie tretiu cenu získala Valéria Vitézová, druhé miesto obsadil Kristián Baček a najlepší prednes mal Filip Gál. V prednese prózy tretie miesto získala Emília Jana Pálešová, druhé Damir Gagez, a prvé miesto obsadila Miluška Vranková. Z vyšších ročníkov v prednese poézie tretie miesto získala Gabriela Svetlíková, druhé Martina Bartošová a prvé Martin Krajčík. Najlepších recitátorov základných škôl MSS odmenila aj zážitkovou cenou: Cestou na Mikulášske dni do Slovenskej republiky.

V kategórii stredoškôľakov a študentov 3. miesto získala Malvína Zolňanová, druhý bol

Martin Hrt'án a prvá bola Monika Bažal'ová. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM na odmeny pre žiakov: 30.000,00. Cestovné trovy a diéty za účasť predsedníčky uhradené v rámci činnosti VPV.

Cestovné travy a diéta	3.900,00 S. Zolňanová
Odmeny pre 6. žiakov	29.478,00

Realizovaný projekt: Aj my sa učíme po slovensky

8. novembra 2014 v Kovačici Výbor pre vzdelávanie NRSNM za finančnej podpory Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí realizoval projekt pre žiakov, ktorí navštevujú hodiny slovenčiny s prvkami národnej kultúry, Aj my sa učíme po slovensky. Deti z Vojlovice, Šidu, Čelareva a Nového Sadu (zo ZŠ Branka Radičeviča, Ivana Gudnuliča a Kostu Trifkoviča) sa žiakom ZŠ Mladých pokolení v Kovačici predstavili krátkym programom z toho, čo sa naučili na hodinách slovenčiny. V rámci jednodňového výletu v Kovačici, kde sa žiakom prezentovala nie len slovenská reč, ale aj slovenská kultúra a ľudová tradícia, bezmála sto žiakov so svojimi profesorkami slovenčiny navštívili Jonášov dom, Galériu insitného umenia v Kovačici a rekreačné stredisko Relax. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM na vstupné lístky do galérie a na bazén a občerstvenie pre účastníkov: 27.480,00

Diéty pre pedagogický dozor	1.400,00 K. Petříková, M. Supeková, S. Leňová, S. Zolňanová, A. Kovárová
Vstupné lístky do galérie	7.500,00
Občerstvenie a vstup na bazén v Relaxi	12.920,00

Návšteva Pokrajinského sekretariátu pre vedu a technologický rozvoj

Predsedníčka Výboru pre vzdelávanie navštívila 20. novembra 2014 Pokrajinského tajomníka pre vedu a technologický rozvoj Vladimira Pavlova. Ústrednou témou rozhovoru boli analyzované možnosti organizovania vzdelávania učiteľov v slovenskej reči na Univerzite v Novom Sade. Ako najvýhodnejšie riešenie sa ponúka v rámci spolupráce Pedagogickej fakulty v Sombore a v Banskej Bystrici organizovať školenie učiteľov z časti u nás a z časti v materskej krajine. Predsedníčka Výboru a zástupca Pokrajinského tajomníka pre vedu a technologický rozvoj Goran Stojanović budú sprostredkovať ďalšie stretnutia oboch fakúlt.

VI. žiacky seminár

Na ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci sa 29. novembra 2014 uskutočnil VI. žiacky seminár Po literárnych stopách vojvodinských Slovákov. Na seminári sa zúčastnilo 10 základných škôl s vyučovacím jazykom slovenským a odskúšali si svoje vedomosti v kvíze z oblasti literatúry vojvodinských Slovákov. Žiaci z Báčskeho Petrovca, Selenče, Pivnice, Kulpína, Hložian, Starej Pazovy, Erdevíka, Kovačice, Padiny a Aradáča súťažili v šiestich zmiešaných skupinách a najúspešnejšie družstvá boli odmenené. Po súťažnej časti seminára žiaci navštívili gymnázium a internát, kníhtlačiareň a ústredňu MSS. Pre učiteľov slovenčiny sa usporiadalo aj pracovné stretnutie.

Projekt realizovala Asociácia slovenských pedagógov a finančne podporili Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí, Pokrajinský sekretariát pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá a Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM na: 26.600,00.

cestovné trovy pre účastníkov	24.000,00
cestovné trovy a diéta pre koordinátorku	2.600,00

Študentská prax

Od 17. - 27. novembra na Základnej škole 15. októbra v Pivnici prebiehala prax pre dvoch

študentov zo Slovenskej republiky.

Karin Čížiová a Lukáš Ševeček sú na záverečnom ročníku štúdia dejepisu na Filozofickej fakulte Univerzity Komenského v Bratislave a sa rozhodli pedagogickú prax z dejín absolvovať na slovenských školách v Srbsku, na ZŠ v Pivnici a niekoľko ukázkových hodín navštívili aj na Gymnáziu v Báčskom Petrovci. Mentorkou pre oboch študentov je PhD. Gabriela Gubová Červený. Projekt podporil Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí a v rámci projektu sa na ZŠ 15. októbra daroval aj počítač.

Projekt tzv. študentských stáží prebieha za podpory Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí na slovenských školách v Srbsku už tretí rok a na iniciatívu NRSNM sa stane aj súčasťou novej medzištátnej dohody medzi Srbskom a Slovenskou republikou v oblasti vzdelávania. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy pre študentov	5.000,00
Návšteva mesta Nový Sad (cestovné a občerstvenie)	5.255,00
Cestovné trovy a diéta pre koordinátorku	2.400,00

K novému Zákonu o učebniciach

V utorok 2. decembra sa v Ústave pre učebnice v Novom Sade uskutočnilo pracovné stretnutie, ktorého sa zúčastnili riaditeľka Ústavu Romanca Jovanovićová, zástupkyňa výboru pre vzdelávanie NRSNM Svetlana Zolňanová, Národnostnej rady rumunskej národnostnej menšiny Anișoara Caran a redaktorky vydání v slovenskom jazyku Alena Pešková a Mariena Korošová. Témou rokovania bol nový Zákon o učebniciach. Svetlana Zolňanová spoločne pripomienky k pripravovanému zákonu odovzdala predstaviteľke Ministerstva osvetly, vedy a technologického rozvoja prof. Dr. Zorane Lužaninovej na verejnej rozprave v Subotici 8. decembra 2014, ako i republikovej poslankyni Libuši Lakatošovej na pripomienkovaní do Parlamentu. Cestovné trovy a diéty za účasť predsedníčky uhradené v rámci činnosti VPV.

Účasť na prezentácii Pamätnice

Oddelenie slovakistiky Filozofickej fakulty Univerzity v Novom Sade pri príležitosti 60. výročia Filozofickej fakulty Univerzity v Novom Sade usporiadalo 3. decembra 2014 prezentáciu Pamätnice *50 rokov vysokoškolskej slovakistiky v Novom Sade*. Jubilujúcej fakulte zablahoželali aj predsedníčka NRSNM Anna Tomanová Mikanová a predsedníčka VPV. NRSNM podporila aj vydávanie študentského časopisu Čarbológ.

vydávanie študentského časopisu Čarbológ	50.400,00
--	-----------

Pamätnica k 95. výročiu činnosti Gymnázia Jána Kollára

16. decembra sa predsedníčka NRSNM zúčastnila na slávnostnej promócií Pamätnice venovanej 95. výročiu činnosti Gymnázia Jána Kollára so žiackym domovom v Báčskom Petrovci, ktorej vydanie finančne podporila aj NRSNM. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

Spolufinancovanie tlače Pamätnice	100.000,00
-----------------------------------	------------

Realizácia kvízu Poznaj svoju minulosť

19. decembra 2014 na Základnej škole 15. októbra v Pivnici prebiehal 1. cyklus kvízovej súťaže **Poznaj svoju minulosť**. Projekt Poznaj svoju minulosť zahŕňa previerku vedomostí z dejín a

kultúry vojvodinských Slovákov.

Cieľom kvízu je prostredníctvom interaktívnej činnosti, usmerňovať žiakov v rámci mimoškolských aktivít prehľbovať národné povedomie, sústavne spoznávať slovenskú dolnozemsú kultúru, významné osobnosti, podujatia a inštitúcie, ktoré prispeli k zachovaniu a rozvoju slovenskej identity a národného povedomia.

Účastníci súťaže mali k dispozícii vyše 200 vopred vypracovaných kvízových otázok. Otázky sú predovšetkým z dejín vojvodinských Slovákov a hlavne sa zameriavajú na učivo z dodatkov z dejepisu pre 6. - 8. ročník základných škôl ako aj otázky z oblasti kultúry, ktoré patria do všeobecnej kultúry každého príslušníka slovenskej národnostnej menšiny.

Otázky a odpovede pripravali naši profesori dejín a riaditeľka Ústavu pre kultúru vojvodinských Slovákov Milina Sklabinská v spolupráci s univerzitným profesorom Dr. Samuelom Čelovským.

Nositeľom tohto projektu je Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny za finančnej podpory Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí.

Účastníci:

1. ZŠ Jána Kollára zo Selenče,
2. ZŠ Savu Šumanovića z Erdevika,
3. ZŠ hrdinu Janka Čmelíka zo Starej Pazovy,
4. ZŠ mladých pokolení z Kovačice,
5. ZŠ bratstvo z Aradáča,
6. ZŠ Jozefa Marčoka Dragutina z Hložian
7. dva tímy ZŠ Maršala Tita z Padiny.
8. tím hostiteľskej školy Základnej školy 15.októbra z Pivnice

Súťaž prebiehala v troch predfinálových kolách, a najlepší tím v každom kole postúpil do finále. Vo finále súťažili tri tímy a najlepší z nich, tím ZŠ 15. októbra z Pivnice, sa stal víťazom kvízu.

Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy pre účastníkov	17.600,00
Cestovné trovy pre Komisiu	1.500,00 M. Sklabinská 1.000,00 S. Zolňanová

Výtvarný tábor Makovička

Na ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci prebiehal 13. decembra 2014 15. Výtvarný tábor Makovička v organizácii Asociácie slovenských pedagógov. NRSNM spolufinancovala už tradične toto podujatie na materiál pre prácu a občerstvenie:

Material a občerstvenie	29.470,00
-------------------------	-----------

Štandardizácia srbského jazyka ako nematerinského

Od 16. - 17. decembra 2014 v Belehrade OEBS v spolupráci s Ústavom pre hodnotenie kvality vyučovania a výchovy organizoval odborné stretnutie pre profesorov srbského jazyka ako nematerinského jazyka a pre predstaviteľov národnostných rád národnostných menšín v Srbsku. Na stretnutí sa podrobne analyzoval aktuálny stav vyučovania srbského jazyka ako nematerinského jazyka na základných a stredných školách, kde vyučovanie prebieha v jazyku národnostných menšín. Prezentovaný bol projekt Ministerstva osvet, vedy a technologického rozvoja "Razvionica", v rámci ktorého majú národnostné rady formovať odborné tímy, ktoré vypracujú výsledky z materinského jazyka na konci každého ročníka na základných a stredných školách.

Taktiež národnostné rady majú navrhnúť zostavovateľov testov z materinského jazyka, prekladateľov testov z matematiky a z kombinovaného testu, ako aj lektora a koordinátora záverečných skúšok po ukončení základnej školy.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	7.800,00 S. Zolňanová
---	-----------------------

Spolupráca na medzinárodnej úrovni

Predsedníčka Výboru pre vzdelávanie Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny, PaedDr. Svetlana Zolňanová sa zúčastnila 29. januára 2014 zasadnutia Komisie pre školstvo Sekcie pre strednú, južnú a východnú Európu pri Úrade pre Slovákov žijúcich v zahraničí, ktorá sa uskutočnila v Bratislave.

Ústrednými témami rokovania boli materiálne podmienky pre činnosť slovenského školstva v zahraničí, podpora štúdia v domovskej krajine (skúsenosti a ďalšie možné formy v budúcnosti), predškolská výchova a materské školy, mimoškolské aktivity vo výchovno-vzdelávacom procese, vzdelávanie a školstvo ako nástroj vytvárania väzieb medzi komunitami Slovákov v rôznych krajinách a vzdelávacie podujatia v r. 2014 organizované v domovských krajinách.

V Bratislave sa 30. januára konala pravidelná koordinačná porada Sekcie medzinárodnej spolupráce Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR, na ktorej sa analyzovali aktivity, ktoré sa financuje MŠVVaŠ SR v rámci vzdelávacích programov, ktoré MŠVVaŠ SR organizuje pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Tohto medzinárodného podujatia sa zúčastnili predstavitelia z oblasti menšinového vzdelávania zo Srbska, Maďarska, Rumunska, Poľska, Chorvátska, Ukrajiny a Slovenskej republiky. Na stretnutí Centrum ďalšieho vzdelávania UK v Bratislave a Centrum celoživotného vzdelávania UMB v Banskej Bystrici prezentovali svoju ponuku aktivít na rok 2014. V rámci pomoci pre Slovákov žijúcich v zahraničí MŠVVaŠ RS aj v roku 2014 plánuje štipendiá pre študentov, Slovákov zo zahraničia a bližšie informácie ponúkajú na www.vladnestipendia.sk.

V piatok, 31. januára predsedníčka VPV NRSNM navštívila Ministra školstva, vedy, výskumu a športu SR Dušana Čaploviča. Na stretnutí sa zúčastnil aj Vladimír Belovič, generálny riaditeľ Sekcie medzinárodnej spolupráce, európskych záležitostí a celoživotného vzdelávania. Hovorilo sa o možnej spolupráci Ministerstva školstva v rámci pomoci slovenským školám v zahraničí a vzdelávacích potrebách slovenských škôl v Srbsku, ako aj o prípadnej koordinačnej funkcii Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny v kontexte spolupráce medzi ministerstvami dvoch štátov. Kladne bolo zhodnotené aj zaradenie pozície menšinových škôl v medzištátnej dohode Srbska a Slovenskej republiky v oblasti vzdelávania.

Cestovné trovy a diéty za účasť a príspevok predsedníčky - uhradené v rámci činnosti VPV	S. Zolňanová, T. Nad'ová, šofér: v hodnote 150 eur na cestu a po 75 eur diéty
--	---

Škola lyžovania - Donovaly, Slovensko

Škola lyžovania a snowboardu prebiehala na Donovaloch v SR od 24. februára do 02. marca 2014 v organizácii Centra celoživotného vzdelávania Univerzity Mateja Bela z Banskej Bystrice a za finančnej podpory MŠVVaŠ SR. Zúčastnili sa na nej 47 žiaci so svojimi vedúcimi zo 4 štátov: Poľska, Maďarska, Ukrajiny a zo Srbska (7 žiaci ZŠ Jána Kollára zo Selenče).

Škola v prírode v Slovenskej republike

V období 23. mája – 1. júna 2014 sa štyridsiati žiaci Základnej školy hrdinu Janka Čmelíka zo Starej Pazovy a Základnej školy Savu Šumanoviča v Erdevíku zúčastnili Školy v prírode, ktorú zabezpečilo Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR a realizovalo Metodické centrum

Univerzity Mateja Bela pre Slovákov žijúcich v zahraničí v Banskej Bystrici a časť cestovných trov hradila NRSNM v Srbsku z projektu Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí.

Okrem žiakov 1. stupňa zo Srbska, tohto podujatia sa zúčastnili aj žiaci 2. stupňa z Maďarska.

V sobotu sa žiaci rozdelili do súťažných družstiev a začali s aktivitami. Prvé aktivity boli príprava vlajok, pokriku a hesla v družstvách. Poobede bol organizovaný výlet na Vrbické pleso.

Každodenne žiaci spĺňali zábavné, ale aj vzdelávacie úlohy v družstvách. Doobedu zvyčajne bolo organizované vyučovanie, na ktorom sa žiaci v priateľskej a tvorivej atmosfére učili o Slovensku, kreslili, spievali a predstavovali svoju rodinu a svoju vlasť. Poobede sa žiaci zabávali v bazéne alebo sa učili a potom pokračovali s úlohami v družstvách.

Počas týchto desiatich dní žiaci mali organizované aj poznávacie výlety do Vysokých Tatier, na Štrbské pleso, na Oravský hrad, a navštívili i Demänovskú jaskyňu slobody a Múzeum oravskej dediny.

Seminár pre zahraničných učiteľov v Žiline

Odborný seminár pre učiteľov slovenského jazyka, literatúry, dejepisu, občianskej náuky a ďalších predmetov zo zahraničia uskutočnil sa v dňoch 23. – 25. apríla 2014 v Žiline. Okrem učiteľov z Rumunska zúčastnili sa na ňom i 47 učiteľia zo Srbska a to zo Selenče, Pivnice, Silbaša, Kulpina, Petrovca, Hložian, Kysáča, Nového Sadu, Čelareva, Báčskej Palanky, Padiny a Kovačice. Vedľa zaujímavých prednášok a prezentácie stredných odborných škôl, účastníci seminára navštívili i pamätihodnosti Žilinského kraja ako sú: prehliadka Slovenského orloja a námestia v Starej Bystrici, plavba na pltiach po Váhu, Demänovskú jaskyňu slobody, gymnázium v Martine, strednú odbornú školu v Ružomberku. Po ukončení seminára všetci účastníci dostali zaujímavé darčeky, knihy ako i mapy pre svoje školy.

Bol to tretí seminár, ktorí zorganizovali a finančne podporili Žilinský samosprávny kraj a Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

na cestovné trovy autobusu	198.800,00
----------------------------	------------

Konferencia Slováci a Srbi - história a súčasnosť

Dňa 9. mája 2014 Výbor pre vzdelávanie NRSNM venoval panel na tému Školstvo Slovákov v Srbsku v rámci Konferencie Slováci a Srbi - história a súčasnosť pod záštitou predsedu vlády Republiky Srbsko a predsedu vlády Slovenskej republiky. Na paneli sa zúčastnili : PaedDr. Svetlana Zolňanová, Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny na tému Kam smeruje slovenské školstvo v Srbsku, Mr. Andor Deli, Pokrajinský sekretariát pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá sa prihovoril na tému Menšinové vzdelávanie v AP Vojvodine s dôrazom na vzdelávanie príslušníkov slovenskej národnostnej menšiny, Doc. Dr. Ružena Šimoniová Černáková, Pedagogická fakulta v Sombore sa vyjadrila k téme Vzdelávanie v materinskom jazyku – výzvy a odpovede, Mária Andrášiková, Asociácia slovenských pedagógov hovorila na tému Materčina – minulosť a súčasnosť a Prof. Dr. Jarmila Hodoličová, Katedra slovakistiky FF Univerzity v Novom Sade o hovorila o 50 rokov vyučovania slovakistiky na Filozofickej fakulte v Novom Sade.

Medzinárodná konferencia pre predškolskú výchovu

Dňa 6. až 17. mája 2014 v Rajeckých Tepliciach (Slovenská republika) Slovenský výbor a Český výbor Svetovej organizácie pre predškolskú výchovu – OMEP, Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky a Prešovská univerzita v Prešove Pedagogická fakulta, uskutočnili vedecko-odbornú konferenciu s medzinárodnou účasťou **Rovnosť a kvalita v predškolskom vzdelávaní, ako predpoklad udržateľného rozvoja**, ktorá sa konala pod záštitou ministra školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky Dušana Čaploviča.

Cieľom vedecko - odbornej konferencie bolo poukázať na:

- postavenie dieťaťa v spoločnosti a možnosti prekonávania znevýhodnenia pre konkrétne dieťa aj pre celú spoločnosť,

- vnímanie a skúmanie problematiky environmentálnej udržateľnosti nielen v podmienkach materských škôl,
- prezentáciu príkladov dobrej praxe a realizáciu environmentálnych aktivít a projektov so zapojením detí a rodičov.

Na konferencii sa zúčastnili predsedníčka Výboru pre vzdelávanie NRSNM PaedDr. Svetlana Zolňanová, dipl. psychologička Alenka Repac z PU Radosno detinjstvo Nový Sad, vychovávateľka Anna Sabová z PU Kolibri z Kovačice a predsedníčka komisie pre predškolskú výchovu VPV NRSNM vychovávateľka Božena Levárska z PU Včielka Báčsky Petrovec. Odchod na konferenciu finančne podporila Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

na cestovné trovy, ubytovanie, stravu a kotizáciu pre účastníkov	70.000,00 Združeniu vychovávateľov
--	------------------------------------

:

Konferencia k výročiu Univerzity Komenského v Bratislave

Pri príležitosti 95. výročia založenia Univerzity Komenského v Bratislave a 10. výročia pôsobenia Centra ďalšieho vzdelávania UK v Bratislave bola dňa 25. júna 2014 zorganizovaná Konferencia pod názvom *Quo vadit celoživotné vzdelávanie* pod záštitou rektora Univerzity Komenského prof. RNDr. Karola Mičietu, PhD. s odborným gestorstvom PaedDr. Janky Chladeckej, PhD. V mene Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny na Konferencii vystúpila PaedDr. Svetlana Zolňanová, predsedníčka Výboru pre vzdelávanie NRSNM a hovorila o význame celoživotného vzdelávania slovenských učiteľov v zahraničí. Cestovné trovy a diéty za účasť predsedníčky uhradené v rámci činnosti VPV.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV – zverejnený odborný príspevok	V hodnote 200 eur S. Zolňanová
--	--------------------------------

Škola dokumentárneho filmu a filmového líčenia

Filmová škola – letný kurz dokumentárneho filmu, Škola filmového líčenia – letný kurz tvorby maskérskych efektov pre Slovákov žijúcich v zahraničí bol realizovaný v termíne od 29.06. do 04.07.2014 v ŠaKS Modre- Harmónii.

V Strednej umeleckej škole scénického výtvarníctva bola prezentácia účastníkov a otvorenie kurzu. Vyučovanie sa realizovalo po skupinách. Profesori na kurzoch zaujali žiakov prezentáciou a žiaci si mohli vyskúšať náčinie, s ktorým nasledovné dni pracovali. Poobede boli hodiny lexiky SJ o filmovej tvorbe, ktoré nám prednášal Mgr. Alexander Horák.

Počas všetkých dní prebiehali v predoobedňajších hodinách vyučovacie dielne, edukačné výlety a zaujímavé návštevy. na Spaceworld (zábavno – pohybové hry), SNR – parlament, Bratislavský hrad, strednú časť mesta Bratislavy. Posledný večer účastníci kurzu spoločne pripravili zábavný program. Na kurze dokumentárneho filmu žiaci boli rozdelení do troch skupín a pracovali s notebookmi, ktoré používali pre nahrávanie filmov. Úlohou žiakov bolo, aby sami spracovali celý postup, ktorý je potrebný na prezentovanie filmu.

Na filmovom líčení žiaci pracovali v dvoch učebniach, kde mali príležitosť vyskúšať si rôzne maskérske efekty. Pre účastníkov boli pripravené rozličné náčinie na maskérske líčenie, ktoré sa používajú na filmoch. Naučili sa vytvoriť efekty staroby, rôzne jazvy, zranenia, modriny a znázorňovanie podôb zvierat na tvári.

Účastníkmi kurzu boli krajanovia z Ukrajiny, Maďarska, Rumunska a Srbska. Zo Srbska sa zúčastnilo 18 žiakov z Gymnázia Jána Kollára so žiackým domovom v B. Petrovci, D. Durandzi, M. Belička, B. Kunčák, L. Kolár, R. Parkáni, M. Koruniaková, N. Hašková, P. Chalupková, E.

Vršková, E. Melegová, M. Melegová, M. Benková, M. Brňová, J. Čelovská, V. Budinská, M. Častvenová, P. Sýkora a M. Greksa a sprevádzala ich prof. D. Triašková. Pobyť na kurzoch v Slovenskej republike zabezpečila Univerzita Komenského v Bratislave za podpory Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR. Zájazd zabezpečili a čiastočne uhradili NRSNM a USZZ. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

pedagogický dozor	150 eur Daniele Triaškovej
-------------------	----------------------------

Ocenení žiaci na súťaži fotografie a filmovej tvorby

Univerzita Mateja Bela, Centrum celoživotného vzdelávania UMB Metodické centrum UMB pre Slovákov žijúcich v zahraničí v rámci aktivít určených Kalendárom aktivít MŠVVaŠ SR na rok 2014 vypísala súťaž Fotografie a krátkej filmovej tvorby pre žiakov s vyučovacím jazykom slovenským v zahraničí na dané témy:

- Na tému CESTOU konkurovalo 89 fotografií a ocenenie získali:

- 1.MIESTO - Sára Srnková - PADINA
- 2.MIESTO - Xénia Sýkorová - B. PETROVEC
- 3.MIESTO - Viktor Valenta - PADINA

Na tému ČLOVEK V OKAMIHU konkurovala 71 fotografia a ocenenie získali:

- 1.MIESTO - Hana Širková - PADINA
- 2.MIESTO - Dávid Kalko - PIVNICA
- 3.MIESTO - Helena Mužiničová -PADINA

Na tému MAKRO - konkurovali 153 fotografie a ocenenie získali:

- 1.MIESTO - Dijana Bobošová - PADINA
- 2.MIESTO - Joel Dudáš - B. PETROVEC
- 3.MIESTO - Kristína Ďugová - PIVNICA

Na tému KRÁTKY FILM - konkurovalo 13 filmov a ocenenie získali:

- 1.MIESTO - Debora Hana Eliášová - B. PETROVEC
2. MIESTO - Ivan Kováč - B: PETROVEC
- 3.MIESTO - Tabita Pavelová - B. PETROVEC

Súčasťou tohto pobytu boli aj odborné workshopy s členmi poroty a výlet do okolia Banskej Bystrice - Špania Dolina, s cieľom ďalšieho odborného vzdelávania priamo v teréne. So žiakmi pracovali Elena Tomášová, Daniela Triašková a Verica Tanackovičová. Žiaci pobudli v Bystrici od 24. - 27. 6. 2014 za finančnej podpory USZZ a NRSNM. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM: 100 eur za pedagogický dozor žiakov Daniele Triaškovej a Milke Petrovičovej.

Letná škola bábkového divadla

Metodické centrum Univerzity Mateja Bela v Banskej Bystrici organizovalo v súlade s Kalendárom aktivít pre krajanov na rok 2014, ktorý predpisuje MŠVVaŠ SR 2. letnú školu bábkového divadla pre žiakov základných škôl s vyučovacím jazykom slovenským. Tábor sa uskutočnil na Donovaloch v rozprávkovej dedinke Pavla Dobšinského na Habakukoch od 06. - 13. 07. 2014 za účasti žiakov z Poľska, Srbska, Rumunska a Ukrajiny. Srbsko predstavovali ocenení žiaci na súťaži zo slovenského jazyka z Kovačice, Kulpína, Pivnice a Erdevika za pedagogického dozoru PaedDr. Svetlany Zolňanovej a Anny Petrášovej. Tábor deťom ponúkal praktické ukážky divadelníctva s dôrazom na bábkové divadlo, pohybové scénické efekty, staré remeslá a rekreáciu na čerstvom vzduchu v tvare prechádzky. Žiaci si mali možnosť vyskúšať svoje schopnosti aj na trambolíne, bobovej dráhe a zviezli sa na lanovke na Novú Hoľu. Organizačne a finančne k projektu prispela NRSNM a USZZ. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

pedagogický dozor žiakov	V hodnote po100 eur Anne Petrášovej a Svetlane Zolňanovej
--------------------------	---

Z letnej školy Street dance

Od 27. júla do 1. augusta 2014 v Bratislave sa uskutočnila škola Street dance. Účastníci tejto letnej školy boli žiaci vekovej skupiny od 15 do 18 rokov zo Srbska, Rumunska a Ukrajiny. Zo Srbska kempu sa zúčastnili aj žiaci Gymnázia Jana Kollára so žiackym domovom z Báčskeho Petrovca. Kemp sa uskutočnil vďaka Národnostnej rade slovenskej národnostnej menšiny v Srbsku, Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí zo Slovenskej Republiky a Univerzity Komenského z Bratislavy.

Účastníci školy Street dance boli ubytovaní v Štúdijskom a kongresovom stredisku ČDV UK v Modre – Harmonii.

Aktivity na kempe prebiehali nasledovným poradím: doobedu sa konali tréningy hip-hopových krokov, ktoré nacvičovali umelci tanečníci pod vedením profesionálneho tanečníka street dancu Laci Strikea, potom nasledovali ukážky tanečných štýlov, vypracovanie tričiek s grafitmi a sprejmi, škola DJ-ingu, škola repu, hodiny slovenčiny a nácviky spoločnej záverečnej choreografie. V poobedňajších hodinách prebiehali zájazdy do Bratislavy, na Bratislavský hrad, na Slavín, plavilo sa loďkou po Dunaji, navštívil sa hrad Devín a hrad Červený kameň pri Modre.

Vo štvrtok 31. júla sa uskutočnil záverečný program, v ktorom žiaci ukázali čo všetko sa naučili na hodinách street dancu. Program prebiehal v aule OC Centrál v Bratislave. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

za pedagogický dozor žiakov	150 eur Pavel Turan
-----------------------------	---------------------

Bilingválna škola slovenských reálií a anglického jazyka

Centrum ďalšieho vzdelávania Univerzity Komenského z Bratislavy za finančnej podpory Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR od 03. - 08. augusta v Modre v Harmonii poriadal Bilingválnu školu slovenských reálií a anglického jazyka. Na podujatí sa zúčastnili žiaci stredných škôl s vyučovacím jazykom slovenským z Ukrajiny, Maďarska a Srbska. Žiakom bol ponuknutý bohatý program vzdelávania v slovenskom a anglickom jazyku, prezentované boli slovenské reálie, uskutočnila sa návšteva observatória neďaleko Modry, návšteva kaštieľa v Dolnej Krupej a námestia v Trnave.

Gymnazisti z Kovačice a Báčskeho Petrovca ako aj ocenení žiaci z republikovej súťaže zo slovenského jazyka pre stredné školy zo Starej Pazovy, Báčskeho Petrovca, Pivnice a Kovačice ocenili podujatie ako zaujímavé, pútavé a vekuprimerané.

Projekt podporila Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny a Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

za pedagogický dozor žiakov	Po 75 eur Svetlane Zolňanovej a Maríne Holíkovej.
-----------------------------	---

Uzavreté kolo vládnych štipendií SR

Predsedníčka VPV NRSNM, Svetlana Zolňanová 6. augusta 2014 navštívila spolupracovníčky Sekcie medzinárodnej spolupráce na Ministerstve školstva, vedy, výskumu a športu SR v Bratislave pani Evu Pacanovskú a Katarínu Čamborovú. Ústrednou témou rozhovoru bola možnosť preširovania listiny štipendistov Vlady SR na akademický rok 2014/2015. V Ministerstve predsedníčku informovali, že je kolo štipendií uzavreté, takže sa možnosť uchádzania o štipendium naskytne len v marci 2015 na akademický rok 2015/2016. Snaha krajských organizácií je preširovanie štipendovaných štúdijských odborov aj na medicínske odbory.

Letná škola informatikov

V dňoch 17. až 22. augusta na Univerzite Komenského v Bratislave a v Harmónii v Modre prebiehala Letná škola mladých informatikov v organizácii Centra ďalšieho vzdelávania z Bratislavy.

Do Modry na vzdelávací informatický kurz odcestovali deti zo Starej Pazovy, Srianskej Kamenice, Selenče, Hložian, Pivnice, Kulpína a Báčskeho Petrovca. Zoznamení boli s tvorbou web stránok

a zdokonaľovali sa aj vo photoshope. Svoje popoludňajšie aktivity venovali hodinám slovenčiny ako i obchádzke miest: Modry, Bratislavy, Piešťan a Senca. Okrem toho navštívili dopravné múzeum, letecké múzeum, Vojenské múzeum a historické múzeum. Mali príležitosť cestovať vláčikom a obchádzať slnečné jazerá a Termálne kúpele. Na tomto kurze si žiaci rozvíjali svoje počítačové zručnosti a svoju materinskú reč. So zájazdom sú veľmi spokojní. Projekt finančne podporilo Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR, Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí a Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny v Srbsku. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

za pedagogický dozor žiakov	150 eur Vlastovi Petrášovi
-----------------------------	----------------------------

Slovenské ľudové remeselníctvo na Dolnej zemi

V Žiackom domove Gymnázia Jána Kollára v Báčskom Petrovci sa uskutočnil spoločný dolnozemský projekt pre žiakov základných škôl s vyučovacím jazykom slovenským z Maďarska z Békešskej Čaby, z Rumunska z Nadlaku a zo Srbska z Jánošíka a Šídu. Cieľom tábora je zachovanie jazyka i národnej identity komunikáciou v materčine, prostredníctvom slovenskej ľudovej piesne, prezentovaním starých slovenských ľudových remesiel a gastronómie ako i prezentovaním slovenského ľudového kroja.

Účastníkom tohtoročného tábora bola od 18. - 21. augusta ponúknutá návšteva Galérie Zuzky Medvedovej a najstaršieho domu v Báčskom Petrovci, prezentovaný bol selenčský kroj a obliekli sa dva páry do kroja mladuchy a ženícha, vyskúšali sa v štrikovaní ženskej obuvi, v maľovaní a v tkaní v dielni Zlaté remeslá. Žiaci z divadelnej odbočky Petrovská družina im zahrali divadelné predstavenie Paťa a piráti, hudobník Samuel Kováč odprezentoval a naučil návštevníkov tábora niekoľko slovenských ľudových piesní. Žiaci sa vyskúšali vo varení a degustácii halušiek, geledíň a rezancov a voľný čas venovali rekreácii na kúpalisku Petroland.

Gestorom podujatia je Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny a Asociácia slovenských pedagógov za finančnej podpory Úradu pre Slovákov žijúcich v zahraničí a Pokrajinského sekretariátu pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

vstup na bazén	12.000,00
za vstup do galérie a najstaršieho domu	2.500,00
Cestovné trovy pre koordinátorku	5.000,00
Pitný režim o občerstvenie počas tábora	12. 250,00
za pedagogický dozor	Po 5.600,00 Anne Kolárovej a Martíne Zríniovej
za dielne Zlatých remeslách	7.500,00

Zasadala Komisia na udelenie Ceny Samuela Tešedíka

5. septembra 2014 v mestečku Nána pri Štúrove zasadala Komisia na udelenie ceny Samuela Tešedíka. V mene zriaďovateľov ceny v Komisii pracovali: za Spoločnosť pre edukáciu a kultúru v Nadlaku Pavel Hlásnik a Bianka Unc, za Asociáciu slovenských pedagógov Mária Andrášiková a Anna Medvedová, za Čabiansku organizáciu Slovákov Edita Pečenyová; za Svetové združenie Slovákov Svetlana Zolňanová a za mimovládny sektor SR Mária Katarína Hrkľová. Z najužšieho výberu kandidátov sa Komisia rozhodla udeliť ceny Pavlovi Bujtárovi z Nadlaku, Pavlovi Tomášovi z Kovačice, Libuši Pestiovej z Békeščaby a Dagmar Hupkovej, JUDr., bývalej pracovníčky Ministerstva školstva SR. Cena bola udelená na 5. stretnutí slovenských dolnozemskej učiteľov 17. októbra v Nadlaku. Cestovné trovy a diéty za účasť predsedníčky uhradené v rámci činnosti VPV.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV	v hodnote 200 eur S. Zolňanová
---	--------------------------------

Absolvovaný kurz v Modre, Slovenská republika

V dňoch 12. až 17. októbra 2014 devätnásť profesorov škôl zo Srbska (Báčsky Petrovec, Kulpín, Hložany, Kysáč, Padina, Kovačica), zúčastnili sa v Študijnom a kongresovom stredisku ČDV UK v Modre-Harmónii, Slovenská republika, kurzu pod názvom Rozvoj čitateľskej gramotnosti vo vyučovaní slovenského jazyka a literatúry. Cieľom tohto programu bolo získať kompetencie potrebné na riadenie vyučovacieho procesu, v ktorom sa má rozvíjať čitateľská gramotnosť žiakov podľa nového vzdelávacieho štandardu. Okrem tohto, sa na kurze učili vedieť aplikovať požiadavky vzdelávacieho štandardu na čítanie s porozumením, tvoriť úlohy na podporu porozumenia umeleckého a vecného textu, plánovať spôsoby hodnotenia úspešnosti žiaka v čítaní s porozumením a plánovať vhodné stratégie a metódy rozvoja čítania s porozumením.

Realizovaný ďalší spoločný dolnozemský projekt

X. Putovná súťaž zo slovenských dolnozemských reálií sa uskutočnila na slovenskom gymnáziu v Békešskej Čabe od 10. – 12. októbra 2014. Projekt je určený študentom stredných škôl tried s vyučovacím jazykom slovenským v Srbsku (Kovačica, Báčsky Petrovec) v Rumunsku (Nadlak) a v Maďarsku (Békešská Čaba a Budapešť).

Cieľ projektu je: zoznámiť sa so spoločnými dejinami dolnozemských Slovákov žijúcich v Maďarsku, Rumunsku a Srbsku, oboznámiť sa s výsledkami bádateľskej činnosti študentov,

1. prezentovať výsledky bádateľskej činnosti využitím modernej techniky, spoznať historickú a duchovnú kultúru dolnozemských Slovákov v Maďarsku formou exkurzie a interaktívnej činnosti,
 2. výmena skúseností učiteľov slovenského jazyka, dejepisu, zemepisu a národopisu, nadviazanie dlhodobých priateľských vzťahov medzi mladými troch susediacich štátov, rozvoj jazykovej kompetencie v prirodzených podmienkach a vydanie zborníka študentských prác.
- Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

Cestovné trovy	120.000,00
pedagogický dozor žiakov	po 4.200,00 pre Annu Dudášovú a Annumáriu Boldockú Grbičovú

Realizovaný Aktív náboženstva

V dňoch 09-12.10. na pozvanie Aktívu učiteľov náboženstva a za finančnej podpory Biskupského úradu SEAV cirkvi, cirkevných zborov v Starej Pazove a Báčskom Petrovci a NRSNM naše prostredie navštívili hostia z Biblickej školy a Spojenej evanjelickej školy z Martina, Slovenská republika. Pri tejto príležitosti navštívili Základnú školu hrdinu Janka Čmelíka v Starej Pazove a v Báčskom Petrovci uskutočnili niekoľko prednášok v rámci celodenného pracovného stretnutia AUN pod názvom Nové perspektívy vo vyučovaní evanjelického náboženstva na školách. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM

Organizátorom Aktívu	20.000,00
----------------------	-----------

Slovenčinár

Súčasťou dolnozemských projektov je aj odborný časopis pre pedagogických pracovníkov so slovenskou vyučovacou rečou Slovenčinár, ktorý vydáva Čabianska organizácia Slovákov v Maďarsku. Svoje odborné príspevky v mene Srbska odovzdali Božena Levárska, Vesna Kamaňová, Darina Poliaková a Anna Hrková, Svetlana Zolňanová a Daniela Marčoková.

Cena Samuela Tešedíka na rok 2014 a Stretnutie dolnozemských učiteľov

Tohoročné v poradí piate stretnutie slovenských dolnozemských pedagógov sa uskutočnilo v Rumunsku, v Nadlaku, v dňoch 17. - 19. októbra 2014. Už tradične prvého dňa stretnutia sa udelila Cena Samuela Tešedíka za vynikajúcu pedagogickú, organizátorskú a riadiacu prácu v oblasti slovenského národnostného školstva v zahraničí, za didakticko -metodickú prácu vykonávanú v prospech vzdelávania v slovenskom jazyku v zahraničí, za mimoriadnu voľnočasovú

činnosť vyvíjanú pre deti a mládež v slovenských komunitách v zahraničí a za celoživotné dielo, ktorým sa vytvoril významný príspevok trvalej hodnoty pre rozvoj slovenskej vzdelanosti v zahraničí. Tohoroční laureáti sú Pavel Bujtár z Nadlaku, Pavel Tomáš u Kovačice, Libuša Pestiová z Békešskej Čaby a JUDr. Dagmar Hupková bývalá pracovníčka Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR. Kovačičan Pavel Tomáš už vyše tridsať rokov pracuje ako učiteľ hudobnej kultúry v Kovačici a v Padine, pracuje so školským chórom a orchestrom a v posledných rokoch s nimi zaznamenáva vynikajúce výsledky: prvé miesta vo Vojvodine a v Srbsku.

Druhý deň stretnutia prebiehal v rámci prednášok profesorov zo Slovenska doc.PhDr. Michala Babiaka a doc.PhDr. Ladislava Lenovského o kultúrnom dedičstve a identite dolnozemskej Slovákov. Po kratšej prestávke odzneli príspevky učiteľov zo Srbska, z Maďarska, Rumunska a Chorvátska. Srbsko malo dva príspevky: Vesna Kamáňová z Pivnice hovorila o spracovaní románu Zypa Cupák na netradičný spôsob (ukážková hodina) a Anna Hrková a Darina Poliaková zo ZŠ Mladých pokolení z Kovačice o sfilmovaní poviedky Márie Kotvášovej. Lektúra sa píše sama. Vo večerných hodinách všetci účastníci stretnutia boli hostia Kultúrno-folklórneho spolku Kómloš zo Slovenského Kómloša v Maďarsku, ktorý oslavoval 65.-te výročie pôsobenia.

Záverom stretnutia slovenských dolnozemskej pedagógov je i ďalej sa stretávať, vymieňať si skúsenosti a učiť sa navzájom. Spolufinancovanie s prostriedkov NRSNM:

cestovné trovy na 2 autá	21.000,00 Pavel Tomáš a S. Zolňanová
--------------------------	--------------------------------------

1. Stála konferencia Slovenská republika a Slováci žijúci v zahraničí 2014

Dňa 30.10.2014 začalo v Bratislave zasadanie Stálej konferencie Slovenská republika a Slováci žijúci v zahraničí 2014. Stála konferencia sa konala po prvý raz v r. 1999 a koná sa každé dva roky. V tomto roku je jej nosnou témou prístup štátov, v ktorých žijú a pôsobia Slováci, k národnostným menšinám a krajským komunitám.

Záštitu nad Stálou konferenciou prevzal prezident Slovenskej republiky Andrej Kiska. Na konferencii sa zúčastňuje takmer 90 účastníkov – Slovákov žijúcich v zahraničí z 22 krajín sveta a takmer 30 hostí zo Slovenska.

V mene Srbska sa na Konferencii zúčastnili: Anna Tomanová Makanová, Katarína Melegová Melichová, Svetlana Zolňanová, Milina Sklabinská, Vladimír Valentík, Juraj Čarvenák, Jarmila Stojimirovičová, Ondrej Melich, Andrej Meleg, Ľudmila Berédiová Stupavská, Paľo Belička, Samuel Žiak.

Zasadnutia Výboru pre vzdelávanie a Komisií

1. schôdza Výboru pre vzdelávanie NRSNM, ktorá sa uskutočnila v utorok 28. januára 2014 v miestnostiach Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny v Novom Sade, mala na dennom poriadku Správu o činnosti VPV v roku 2013, Plán práce a finančný plán na rok 2014, Informácie o plánovaných projektoch na Úrad pre Slovákov žijúci v zahraničí, Ministerstvo osvet, vedy a technologického rozvoja za účelom realizácie republikových súťaží zo slovenského jazyka pre základné a stredné školy s vyučovacím jazykom slovenským a Pokrajinský sekretariát pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá na prekladanie testov pre súťaže a organizovanie obvodovej súťaže zo slovenského jazyka pre základné školy. Analyzovala sa žiadosť o finančnú podporu Jána Šimoniho a Zuzany Lenhartovej a Anny Hrkovej na vydávanie príručiek pre učiteľov a žiakov. Tiež boli určené priority v oblasti vzdelávania v rámci spolupráce s MŠ SR. Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

2. schôdza Výboru pre vzdelávanie

V pondelok 26. mája roku 2014 v miestnostiach úradu Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny v Novom Sade zasadal Výbor pre vzdelávanie NRSNM.

Výbor pre vzdelávanie sa na svojom druhom zasadnutí v tomto roku venoval problematike vo vzdelávaní.

Dr. Jarmila Hodoličová, šéfka Oddelenia slovakistiky na Filozofickej fakulte v Novom Sade ozrejmila členom VPV aktuálne postavenie našich študentov na Oddelení slovakistiky na Filozofickej fakulte v Novom Sade. VPV schválil Oddeleniu finančnú podporu na kúpu dvoch počítačov do študovni, odmenu (pochvalu a finančnú podporu v sume 10.000,00) pre Annu Margaretu Valentovú, ako najúspešnejšiu študentku na Filozofickej fakulte v akademickom roku 2012/2013 ako aj cestovné trovy pre dvoch študentov, ktorí budú brať účasť na SAS-e v Bratislave počas letných prázdnin na odbornom zdokonaľovaní zo slovenského jazyka. Filozofická fakulta Oddelenie slovakistiky aj naďalej bude spolupracovať s NRSNM v zmysle príprav testov a v Komisií pri organizovaní a realizácii súťaží zo slovenského jazyka pre základné a stredné školy a zapoja sa aj do odborného zdokonaľovania pre učiteľov (realizácii akreditovaných programov odborného zdokonaľovania).

Podotknutá bola aj potreba oživenia Vojvodinskej slovakistickej spoločnosti o čo prejavila záujem aj Asociácia slovenských pedagógov, predovšetkým Aktív slovenčinárov.

Do Školských výborov boli na schôdze navrhnutí členovia do Gymnázium Jána Kollára so žiackym domovom v Báčskom Petrovci, ZŠ bratstvo v Aradáči, ZŠ Tomáša Garika Masáryka v Jánošíku, ZŠ bratstva a jednoty v Bielom Blate, ZŠ Jozefa Marčoka Dragutina z Hložian, ZŠ bratov Novákovcov v Silbaši, ZŠ 15. októbra Pivnice, ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci, PU včielka v Báčskom Petrovci, ZŠ Jána Amosa Komenského v Kulpíne, Gymnázium Mihajla Pupina v Kovačici, ZŠ Mladých pokolení z Kovačice, ZŠ hrdinu Janka Čmelíka v Starej Pazove a do žiackeho domova v Novom Sade na ul. Nikolajevska 1.

Žiadosť na poskytnutie súhlasu pri voľbe riaditeľa podala ZŠ Ľudovíta Štúra v Kysáči. Po dlhšej rozprave, VPV postrehol určité nedôslednosti pri postupe vymenovaní členov do Školského výboru a pri postupe voľby pre riaditeľa školy a preto sa navrhuje napísať mestskej osvetovej inšpektorke dopis, v ktorom ju oslovíme, aby sa vykonala prehliadka školy (nahliadnutie do činnosti školy, do procedúry pri voľbe členov do ŠV a pri voľbe za riaditeľa školy) a čom žiadame aj písomnú správu inšpektorky.

Poskytnete sa kladná mienka pre riaditeľa školy bratov Novákovcov v Silbaši a súhlasu na voľbu riaditeľa školy v Selenči a v Báčskom Petrovci.

Informácie o realizácii projektov podporených USZZ - Zoznam projektov podaných na USZZ v mene Výboru pre vzdelávanie NRSNM

názov projektu	Požadovaná suma v EU z USZZ	Schválená suma v EU z USZZ
- Odchod slovenských pedagógov zo Srbska na zdokonaľovanie do Slovenskej republiky	4.200	-
- Zabezpečenie didaktických pomôcok zo Slovenskej republiky pre školy v Srbsku	3.980	2.500
- Dramatická výchova na školách	2.970	-
- Aj my sa učíme po slovensky	1.950	1.000
- Poznaj svoju minulosť - kvíz	6.300	1.000
- Cesta odmeneným žiakom a pedagógom do SR	2.180	-
- Divadelná postprodukcia pre deti	3.900	2.400
- Stáže študentov na školách v Srbsku	2.960	1.000
- Odchod žiakov základných škôl do škôl v prírode v SR	3.720	1.500
- Detský tábor – Slovenské ľudové remeselníctvo na Dolnej zemi	7.960	2.000

- Účasť žiakov stredných škôl na táboroch v SR	2.700	1.800
- Účasť žiakov základných škôl s vyučovacím jazykom slovenským na táboroch v SR	2.700	1.800
- Nákup učebníc pre vyučovanie slovenského jazyka na školách v Srbsku	3.450	-
- Výjazdny kurz pre slovenských učiteľov	2.100	-
úhrne požadované z USZZ: 51.070 eur – schválené: 15.000		

Detský tábor – Slovenské ľudové remeselníctvo na Dolnej zemi sa navrhuje v mene Srbska angažovať žiakov z Jánošíka a žiakov, ktorí sledujú slovenčinu s prvkami národnej kultúry. Z projektu Zabezpečenie didaktických pomôcok zo Slovenskej republiky pre školy v Srbsku sa plánuje kúpiť interaktívna tabuľa do Gymnázia Mihajla Pupina V Kovačici.

VPV schválil iniciatívu Komisie pre predškolské vzdelávanie, aby sa navštívilo vedenie PU "Radosno detinjstvo" v Novom Sade a navrhlo organizovanie výučby slovenského jazyka ako materinského v predškolských ustanovizniach v Novom Sade.

Deň otvorených dverí sa bude konať v PU Motýlik v Laliti 14. 06. 2014 ako odborné stretnutie pod názvom "Razvoj dvojjezičnosti kod predškolske dece".

Navrhnutý program na odborné zdokonaľovanie učiteľov pod názvom "Ekološko obrazovanie u nastavnom procese" Pedagogický ústav Vojvodiny neschválil.

Odborné stretnutie pod názvom "Inkluzívna nastava sa nastavim jezikom slovačkim" je schválená a bude realizovaná koncom augusta.

Členom VPV bola prezentovaná ponuka odborného zdokonaľovania, ktoré pre nás ponúka na webovej stránke [www. studyin.sk](http://www.studyin.sk) MŠVVaŠ SR.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

3. schôdza Výboru pre vzdelávanie

V piatok, 04. júla roku 2014, v miestnostiach úradu Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny v Novom Sade sa uskutočnilo zasadnutie Výboru pre vzdelávanie, na ktorom sa riešili nasledujúce otázky:

1. Poskytovanie mienky a predbežného súhlasu na voľbu riaditeľov škôl a PU
2. Návrh na Cenu Samuela Tešedíka
3. Cesta žiakov na tábory do SR vyslaných v mene NRSNM
4. Kritériá na poskytovanie štipendií NRSNM a Vlády SR
5. Problematika v oblasti vzdelávania (stretnutie s Ministrom)

Poskytovanie mienky a súhlasu na voľbu riaditeľov škôl a PU

Žiadosť na poskytovanie mienky pri voľbe riaditeľa podala ZŠ Ľudovíta Štúra v Kysáči - Školský výbor ako i Anna Gašparovićová dopis, v ktorom nás informuje o nelegitímnej práci Školského výboru 23. 05. 2014. Rozhodnutím VPV zo dňa 26. 05. sa poslala žiadosť Mestskej osvetovej inšpekcii, aby preskúmala legitímnosť školského výboru a výberového konania na miesto riaditeľky, ako i činnosť školy. Zápisnica od inšpektorky 23. 06. bola skenovaná a poslaná členom VPV. Medzičasom, 09.06. bol poslaný dopis do PS (a škole na vedomie) o nevyjadrení sa VPV k voľbe riaditeľky, lebo sa očakáva úradná správa od inšpektorky. Ďalšiu sťažnosť na prácu Školského výboru podala ZŠ v Kysáči 04.07. a preto po dlhšej rozprave VPV doniesol rozhodnutie, že sa do PS pre vzdelávanie, správu a národnostné spoločenstvá napíše dopis, ktorým sa oslovuje sekretariát, aby poslal pokrajinskú osvetovú inšpekcii overiť správnosť konania Školského výboru

pri voľbe riaditeľa školy a prípadne preskúmať možnosť opätovného rozpisovania súbehu. Medzičasom sa nedáva po automatizme súhlas ani na jednu kandidátku.

Návrh členov do školských výborov:

- do ZŠ Ľudovíta Štúra v Kysáči boli navrhnutí:

1. Pavel Čeman, lekár všeobecnej praxe
2. Maja Srnka, vychovávateľka
3. Tanja Čorba, právnička

Elektronicky bola odsúhlasená aj mienka pre Pavla Rohárika na miesto riaditeľa Gymnázia v Kovačici, pre riaditeľa Gymnázia v Báčskej Palanke, ZŠ v Čelareve, Silbaši a Futogu, dali súhlas na riaditeľky ZŠ v Pivnici a v Kulpíne, o čom predsedníčka ešte raz informovala členov VPV.

Návrh na Cenu Samuela Tešedíka

VPV jednohlasne odsúhlasil, aby sa ujal návrh na cenu Samuela Tešedíka, ktorý prišiel z kovačickej základnej školy pre Pavla Tomáša, profesora hudby z Kovačice.

Cesta žiakov na tábory do SR vyslaných v mene NRSNM

- Letná škola choreografov - 12. - 22. 06. -
- Cesta odmenených žiakov ZŠ a SŠ do Banskej Bystrice /Digitálna fotografia a krátky film - 24. - 27. 06. - podporená USZZ, NRSNM
- Škola filmového líčenia a maskérskych efektov - 29. 06. - 04. 07. - podporená USZZ, NRSNM a rodičia
- Letná škola bábkového divadla - 06. - 13.07. - podporená USZZ, NRSNM
- Kurz slovenského jazyka a kultúry pre krajanov - 07. - 25. 07. -
- Kurz slovenského jazyka a kultúry pre maturantov - 07. - 25. 07. -
- Street dance - škola pouličných tancov - 27. 07. - 01. 08. - podporená USZZ, NRSNM a rodičia
- Bilingválna škola slovenských reálií a anglického jazyka - 03. - 08. 08. - podporená USZZ, NRSNM
- Letná škola informatikov - 17. - 22. 08. - podporená USZZ, NRSNM a rodičia

Rozhodnutím VPV sa bude hradiť (podľa finančných možností v rozpočte a v súlade so zákonom) finančná úhrada za pedagogický dozor.

Kritériá na poskytovanie štipendií NRSNM a Vlády SR

Záver Výboru pre vzdelávanie je, že podmienky pre získavanie štipendia Vlády SR treba doplniť spresnením, že sa poradovník uchádzačov robí na základe prospechu a že sa uprednostnia kandidáti, ktorí si zvolili študijný odbor, ktorý prispieva zachovaniu slovenskej národnostnej identity u nás (deficitárne kádre z oblasti cirkvi, médií, školstva: učiteľstvo matematiky a fyziky a kultúry: archivár). Návrh bude posunutí na schválenie NRSNM a MŠVVaŠ SR a Veľvyslanectvu v Belehrade.

Keď ide o štipendovanie domácich študentov, navrhuje sa, aby sa uprednostnili odbory: matematika, fyzika, nemecký jazyk, právo, žurnalistika, odbory z oblasti kultúry a študenti slovenského jazyka a literatúry. Počet jednotlivých štipendií určí Komisia v súlade s rozpočtom NRSNM. Návrh bude posunutí na schválenie NRSNM.

Problematika v oblasti vzdelávania (stretnutie s Ministrom školstva SR)

Kancelária pre ľudské a menšinové práva v Belehrade 08.07.2014 usporiada stretnutie s Ministrom osvety, vedy a technologického rozvoja Srđanom Verbićom. Na zasadnutí písomné požiadavky v mene NRSNM podá Svetlana Zolňanová, predsedníčka VPV NRSNM. Uzávery, ktoré VPV odsúhlasil sa vzťahujú na postavenie slovenčiny na školách, vydávanie učebníc v jazyku menšín,

potreba angažovania poradcu, ktorý pozná slovenský jazyk, prístupnosť k práci *Nacionalnog prosvetnog saveta*, potreba vzdelávanie učiteľov v slovenskej reči.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Zasadal Výbor pre vzdelávanie

4. zasadnutie Výboru pre vzdelávanie sa uskutočnilo v pondelok, 20. októbra 2014 v miestnostiach úradu Národnostnej rady slovenskej národnostnej menšiny v Novom Sade. Na rokovacom poriadku bolo poskytovanie súhlasu na voľbu riaditeľa ZŠ Ľudovíta Štúra v Kysáci pre Danielu Marčokovú, úradujúcu riaditeľku a poskytovanie mienky pre riaditeľa školy Vuka Karadžića v Novom Sade, schvaľovanie Správy o činnosti a Ročného programu práce Gymnázia Jána Kollára so žiackym domovom v Báčskom Petrovci, prítomní členovia výboru odsúhlasili s návrhom kandidátov na štipendium NRSNM, navrhli spôsob realizácie projektov *Aj my sa učíme po slovensky*, *Kvíz: Poznaj svoju minulosť a Divadelná postprodukcia pre deti*, schválili žiadosť o financovanie učiteľov slovenčiny na stredných školách v Šíde a v Báčskej Palanke. Na ZŠ v Boľovciach odporučili tento predmet financovať z rozpočtu Ministerstva v súlade so zákonom.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Zo zasadnutia Komisie pre štipendiá

Dňa 30. mája 2014 zasadala Komisia pre štipendia Výboru pre vzdelávanie NRSNM. Témou stretnutia boli prihlášky na štipendium Vlády SR na akademický rok 2014/2015. Na webovú stránku www.vladnestipendia.sk bolo odovzdaných 113 prihlášok zo Srbska. Podľa medzištátnych dohôd naši krajanovia zo Srbska majú právo na 20 štipendií na základné štúdium a 2 štipendie na doktorandské štúdium. Komisia mala možnosť, okrem odporúčaní, priradiť ešte 35 odporúčaní ako náhradníkov na základné štúdium a 2 štipendia na doktorandské štúdium na štátnych fakultách SR. Konečné rozhodnutia Komisie Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR budú zverejnené koncom júna uchádzačom osobne.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Zasadala Komisia pre štipendia

V priestoroch Žiackeho domova Gymnázia Jána Kollára v Báčskom Petrovci 10. septembra 2014 zasadala Komisia pre štipendia NRSNM. Členovia komisie se rozhodli podporiť piatich žiakov ubytovaných v Žiackom domove Gymnázia Jána Kollára v Báčskom Petrovci: Vladimíra Vaňu Valenta a Annu Berédiovú zo Selenče, Tabitu Vágalovú z Pivnice, Vladislava Uhlíka z Bingule a Boženu Omastovú z Padiny. Žiakom, ktorí nie sú ubytovaní v žiackom domove budú zabezpečené učebnice zo slovenského jazyka. Pre žiakov strednej zdravotníckej školy v Novom Sade sú znova, v spolupráci so Žilinským samosprávnym krajom, zabezpečené bezplatné učebnice na odborné predmety. Pre desiatich žiakov v slovenských triedach kovačického gymnázia bude zabezpečená finančná pomoc na cestovné trovy a učebnice vo výške 200.000,00 dinárov.

Rozhodnutím Komisie pre štipendia, Národnostná rada slovenskej národnostnej menšiny vypísala súbeh na udelenie štipendií pre študentov slovenskej národnostnej príslušnosti, ktorí navštevovali hodiny slovenčiny, alebo slovenskú základnú alebo strednú školu a študujú na fakultách v Srbsku. Podmienky štipendovania sú zverejnené v našich slovenských médiách a na webovej stránke NRSNM a prihlášku na štipendium si môžu uchádzači stiahnuť na webovej stránke NRSNM www.rada.org.rs. Prihlášky je potrebné odovzdať osobne alebo zaslať poštou do ústredia NRSNM najneskôr do 10. októbra 2014.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

3. zasadnutie Komisie pre štipendia

Komisia pre štipendiá NRSNM na schvodi, ktorá sa uskutočnila 20. októbra 2014 v Novom Sade, analyzovala 11 prihlášok a konštatovala, že 1 prihláška je neúplná, 2 nespĺňajú podmienky a 8 prihlášok, ktoré sú v súlade so stanovenými kritériami sa navrhuje udeliť štipendium na školský rok 2014/2015 v sume 5.000,00 počas 10. mesiacov.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Hodnotená stratégia pre vzdelávanie

Na ZŠ Jána Čajaka v Báčskom Petrovci 11. septembra Tím Výboru pre vzdelávanie NRSNM hodnotil realizáciu Stratégie vo vzdelávaní. Strategický dokument je platný do konca roka 2014 a podrobne určuje aktivity Výboru na všetkých úrovniach vzdelávania od predškolského po vysokoškolské vzdelávanie. Tím konštatuje čulú aktivitu NRSNM v štvorročnom období, ktorá sa uskutočňovala prostredníctvom spolupráce s rezortným ministerstvom doma a v materskom štáte, s pokrajinskými sekretariátami, s Vojvodinským Pedagogickým ústavom, Úradom pre Slovákov žijúcich v zahraničí, s predškolskými ustanovizňami, základnými a strednými školami s vyučovacím jazykom slovenským, s Oddelením slovakistiky.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Zo zasadnutia Komisie pre predškolskú výchovu

Výbor pre vzdelávanie a Výbor pre úradné používanie jazyka a písma NRSNM ako spoločný projekt organizuje prednášky o zapisovaní priezvisk v úradných dokumentoch. Na začiatku školského roka sa táto téma našla na dennom poriadku aj na zasadnutí Komisie pre predškolskú výchovu, ktorá zasadala v báčskopetrovskej škôlke 23. septembra t.r. O transkripcii priezvisk hovorila univerzitná profesorka z Filozofickej fakulty v Novom Sade prof. Dr. Anna Makišová. Na stretnutí za zúčastnili 22 vychovávateľky zo Selenče, Pivnice, Báčskeho Petrovca, Kulpína, Hložian, Lalite. Záverom predsedníčka Združenia slovenských vojvodinských vychovávateľov, Božena Levárska, hovorila o činnosti Združenia a Alenka Repac predstavila projekt Slovenčina rastie v mojom srdiečku, ktorý naštartuje od októbra t.r. na novosadských materských školách ako alternatívny program vyučovania slovenčiny pre deti predškolského veku.

Cestovné trovy a diéty za účasť uhradené v rámci činnosti VPV.

Vyúčtovanie projektov na USZZ

V rámci Výboru pre vzdelávanie NRSNM na rok 2014 realizovala 9 projektov za finančnej podpory USZZ, pre ktoré koordinátorka do konca januára pripravila vyúčtovanie a 29.01. odovzdala na urade pre Slovákov žijúcich v zahraničí v Bratislave:

1. Odchod žiakov do školy v prírode v SR vo výške 1.500 eur
 2. Divadelná posprodukcja pre deti vo výške 2.400 eur
 3. Odchod žiakov ZŠ do táborov v SR vo výške 1.800 eur
 4. Odchod žiakov SŠ do táborov v SR vo výške 1.800 eur
 5. Aj my sa učíme po slovensky vo výške 1.000 eur
 6. Realizácia kvízu: Poznaj svoju minulosť vo výške 1.000 eur
 7. Zabezpečenie didaktických pomôcok pre školy vo výške 2.500 eur
 8. Slovenské ľudové remeselníctvo na Dolnej zemi vo výške 2.000 eur
 9. Stáže študentov zo SR na školách v Srbsku vo výške 1.000 eur
- a v mene NRSNM je vyúčtovaný projekt Dni slovenského zahraničia vo výške 2.000 eur.

Vyúčtovanie projektov do PS pre vzdelávanie

Za preklad testov na všetkých úrovniach súťaží pre základné a stredné školy koordinátorka pre vzdelávanie odovzdala do 10. 01. 2015.

Projekty na USZZ v mene NRSNM v roku 2015 podané v novembri 2014

	projekt	číslo zmluvy	pož. suma
1	Odchod žiakov základných škôl do škôl v prírode v SR	0036/RS/2015	3.720
2	Účasť žiakov ZŠ na táboroch v SR	0037/RS/2015	2.700
3	Účasť žiakov SŠ na táboroch v SR	0038/RS/2014	2.700
4	Nákup učebníc pre vyučovanie slovenského jazyka na školách v Srbsku	0039/RS/2015	3.450
5	Odchod slovenských pedagógov a študentov zo Srbska na odborné zdokonaľovanie do SR	0040/RS/2015	4.600
6	Zabezpečenie didaktických pomôcok zo SR	0041/RS/2015	6.180
7	Dramatická výchova na školách	0042/RS/2015	2.970
8	Cesta odmeneným žiakom a pedagógom do SR	0043/RS/2015	2.180
9	Divadelná postprodukcia pre deti	0044/RS/2015	3.900
10	Aj my sa učíme po slovensky	0045/RS/2015	1.950
11	Realizácia kvizu Poznaj svoju minulosť	0046/RS/2015	3.200
12	Výjazdný kurz pre slovenských učiteľov	0047/RS/2015	2.100
13	Stretnutie slovenských dolnozemskej učiteľov - dohoda	0048/RS/2015	5.650
14	Mediálna výchova mládeže	0049/RS/2015	3.250
15	Divadelné predstavenie pre deti	0050/RS/2015	1.650
16	Vypracovanie učebných pomôcok v slovenskej reči	0052/RS/2015	2.300
17	Chcem byť žiakom v slovenskej triede	0580/RS/2015	2.800

